





# ПЛАНЁРКА ВЫКАНКАМА

## (карэспандэнтам "ГС" уваход забаронены)

■ Валерый КАВАЛЕНКА

Менавіта так складаецца наша "супрацоўніцтва" з мясцовымі ўладамі: нікуды нас не запрашаюць, а калі прыйдзеш па сваёй ініцыятыве — гоняць, нібы заклятых ворагаў, а патрэбную інфармацыю чыноўнікі даюць, нібы апошняю капейку са сваёй кішэні.

А мы не крыдзем, і каб трымаць сваіх чытачоў у курсе апошніх падзей Слонімішчыны, не грэбам звярнуцца да афіцыйных крыніц. Вось, напрыклад, якія пытанні разглядаліся на планёрцы райвыканкама 29 верасня (дакладныя лічбы і факты ў перакладзе, зразумелым для кожнага).

### ЗАРПЛАТА, АВАНСЫ, КРЭДЫТЫ

У пачатку мінулага тыдня многія прадпрыемствы ўзялі банкаўскія крэдыты, каб разлічыцца са сваімі работнікамі па зарплате яшчэ за жнівень. А ўсяго ж на канец верасня, па інфармацыі

начальніка ўпраўлення па працы і сацыяльнай абароне райвыканкама Кацярыны Руткоўскай, у раёне не выплацілі 935 мільёнаў рублёў жнівеньскай зарплаты. І, што цікава, 650 мільёнаў рублёў з гэтай запазычанасці прыпадае на сельскагаспадарчыя прадпрыемствы.

Ужо пачатак кастрычніка, а ва ўстановах адукацыі Слонімскага раёна толькі-толькі пачалі выплачваць аванс за верасень. І толькі таму, каб людзям было як адсвяткаваць Дзень настаўніка. На гэта патрэбна 120 мільёнаў рублёў, зазначыла начальнік ўпраўлення адукацыі Галіна Шмялёва.

Гэтыя грошы хутчэй за ўсё знойдуць, а вось што будзе ў апошніх месяцы года — невядома. Бо многія бюджэтныя арганізацыі (мабыць, і адукацыя ў іх ліку) ужо выбралі свае гадавыя асігнаванні.

Затое ў верасні, як паведаміла загадчыца фінансавага аддзела Тамара Хворык, у бюджэт раёна паступіла звыш 2 мільярдаў рублёў, што, па меркаванні ўладаў, надрэнна.

### БЕСПРАЦОЎЕ, КАМУНАЛЬНЫЯ ПЛАЦЫЖЫ, ДАПАМОГА ВАЙСКОЎЦАМ

Дырэктара раённага цэнтра занятасці Вацлава Угрыновіча старшыня райвыканкама Мечыслаў Касцюк напасіў больш актыўна выкарыстоўваць беспрацоўных (іх, па апошніх звестках, у раёне на ўліку стаіць 1 251) на сельскагаспадарчых работах.

Але выклікае цікавасць тое, як будучы гаспадаркі разлічвацца за працу гараджан на сваіх палях. Чаму гэта непакоіць?

А таму, што, па звестках дырэктара РУП ЖКГ В. Пакалы, многія сельскагаспадарчыя прадпрыемствы вельмі слаба разлічваюцца за скарыстаныя яшчэ ў мінулым сезоне цяпло і ваду. Вось РУСП "Новадзевяткавічы" за два гады запазычыла за гэтыя паслугі 73 мільёны рублёў, РУСП "Сасноўка" — 12 мільёнаў, РУСП "Пераможца" — 19 мільёнаў рублёў.

Па гэтым факце старшыня райвыканкама выказаў сваю пазіцыю: разлічвацца бульбай альбо збожжам.

Яшчэ адна пазіцыя ўладаў: калі спатрэбіцца, падняць сотні слонімкаў на вайсковыя маневры "Чыстае неба—2003", якія пачаліся 6 кастрычніка. Пра гэтаўнасць да гэтага далажыў ваенны камісар раёна палкоўнік Анатоль Міхальчык.

### УСЕ — У КІНАТЭАТР, МІЛІЦЫЯ — ПАД РЭСТАРАН

Вельмі цікавая прапанова прагучала на планёрцы: з 28 кастрычніка да 2 лістапада ўсім кіраўнікам разам са сваімі падначаленымі паглядзець кінастужку "Анастасія Слуцкая".

А міліцыянерам Мечыслаў Касцюк параіў узяць пад асаблівы кантроль рэстаран "Слоні́мскі", бо занадта часта каля гэтай "культурнай" піцейнай установы ўчыняюцца бойкі.

**P.S.** Ці не праўда, шмат чаго цікавага можна пачуць на выканкамаўскіх планёрках? Чаму ж тады гэта хаваюць ад нашых карэспандэнтаў, а значыць, і ад нашых чытачоў, — невядома. І не зразумела. ■

ЗДАРЭННІ

### СПРАБАВАЎ ЗАЛЕЗЦІ Ў КРАМУ

У ноч на 29 верасня жыхар вёскі Жыровічы спрабавалі пранікнуць у мясцовую краму "Колас".

Аднак спроба аказалася няўдалай. Адзінае, што змог дастаць праз кратаў на акне крамы злодзей, — некалькі бляшанак з кансервамі. І тут жа ён быў затрыманы міліцыяй. Па гэтым факце праводзіцца проверка.

### АДАБРАЎ ГРОШЫ

Сярод белага дня 2 кастрычніка раней судзімы слонімец Ч. на Парахавой вуліцы адабраў у старога чалавека каля 140 тысяч рублёў.

Але выкарыстаць чужыя грошы злодзей не паспеў. Па гаражных следках яго затрымалі работнікі міліцыі.

Па факце рабаўніцтва ўзбуджана крымінальная справа.

Мікола КАНАНОВІЧ

НАВІНЫ

### АДМЕНЕНЫ ДВАЙНЫ ТАРИФ ЗА ПРАЕЗД

З 1 кастрычніка адменена двайная аплата праезду ў гарадскім транспарце горада Слоніма па нядзелях і святочных днях.

Двайны тариф застаўся толькі на аўтобусах-экспрэсах № 2 і № 4. Аб гэтым карэспандэнт "ГС" паведаміла начальнік аддзела перавозак і маркетынгу Слонімскага аўтапарка № 3 Валянціна Жук.

Сяргей ЧЫГРЫН

ЗДАРЭННІ

### ЗНОЎ КРАДУЦЬ З АЎТАМАБІЛЯЎ

Нейкі час у Слоніме ў міліцэйскіх зводках здарэнняў не рэгістраваліся крадзжы з аўтамабіляў. І вось на пачатку кастрычніка крадзжы з аўтамабіляў узнавіліся.

У ноч на 1 кастрычніка з аўтамабіля "Фольксваген-Поль" які стаяў каля дома на вуліцы Яршова, укралі аўтамагнітолу. У тую ж ноч яшчэ адну аўтамагнітолу вынялі з аўтамабіля "Форд-Сьера" на Брэскай вуліцы.

Міліцыя шукае рабаўнікоў.

### У РЭСТАРАН — З НАЖОМ

У ноч на 29 верасня каля ўваходу ў рэстаран "Слоні́м" на маладога мужчыну з нажом у руках напаў адзін з наведвальнікаў гэтай установы.

Пацярпелы атрымаў нажавыя раненні ў левую частку грудной клеткі, якія, на шчасце, не сталі пагразаць для жыцця. Аператыўнікі ўстанавілі асобу нападаўшага. Узбуджана крымінальная справа.

### ДА МЕСЦА НЕ ДАЙШЛІ

2 кастрычніка на Чыгуначнай вуліцы ў Слоніме міліцыянеры затрымалі двух мясцовых жыхароў, адзін з якіх раней быў судзімы за наркатыкі.

Пры сабе мужчыны мелі пакет з падазронным рэчывам і запраўленыя шпрыцы.

Змесціва пакета і шпрыцы адправілі на экспертызу, якая і павінна праясніць, што і для якіх мэтаў неслі з сабой былыя наркаманы і яго сябар.

Мікола КАНАНОВІЧ

### ДЗЕЙНІЧАЕ

#### грамадская праваабарончая прэмная

Звяртацца па чашваргах з 18.00 да 21.00 па тэл. 2-42-78.

Уважаемые граждане, имеющие в собственности жилые дома, гаражи, дачные домики, владеющие земельными участками! Инспекция Министерства по налогам и сборам по Слонимскому району

#### напоминает

о необходимости уплаты налога на недвижимость и земельного налога.

Уточнить суммы налогов вы можете по телефону 2-17-98 или обратившись в ИМНС, кабинет №5 по ул. Пушкина, 34.

ВАНДАЛИЗМ

## МЕРТВЫМ НЕ БОЛИТ?

На прошлой неделе, в пятницу, неизвестные вандалы раскопали братскую могилу времен Великой Отечественной войны, которая расположена недалеко от "вышек" в районе Лобазовки.

Пока сотрудникам правоохранительных органов не известно, кто это сделал и что искали вандалы.

По данному факту ведется проверка.

Осенью прошлого года была раскопана могила белорусского генерала Михаила Левицкого, который был похоронен в Слоніме на кладбище по ул. Ружанской. Через несколько месяцев сотрудники правоохранительных органов арестовали вандала. Им оказался житель г. Баранович, который проживал в Слоніме. Суд приговорил "любителя" раскопок к трем месяцам ареста.

Ольга ШИНКЕВИЧ



■ Что же искали вандалы в братской могиле?





## АКТУАЛЬНО

# КТО ИЩЕТ — ТОТ ВСЕГДА НАЙДЕТ

■ Валерий КОВАЛЕНКО

В сентябре 2003 года в Слонимском районе, по данным районного центра занятости, зарегистрирован 1 251 безработный (официально). Это составляет 2,9 процента от всего трудоспособного населения Слонимщины.

В ожидании подходящей вакансии эти люди не остаются без внимания и привлекаются на общественные работы по благоустройству городских улиц, сезонные сельскохозяйственные. Но не все безработные становятся на учет, полагаясь в поиске работы на свои собственные силы и везение.

Так давайте же, дорогие читатели, поговорим о трудоустройстве, о том, как научиться определять целесообразность обращения к работодателю и где, вообще, этого потенциального работодателя искать.

Дело в том, что часто с вас просто хотят сорвать деньги и под предлогом "работы с доходом от 400\$ в месяц" скрывается сетевой маркетинг (если не знаете, что это такое, то яркий пример — "Гербалайф") или финансовая пирамида. Есть ряд признаков, по которым почти с полной уверенностью можно сказать, что за тем или иным объявлением скрываются недобросовестные люди или даже мошенники.

Во-первых, не стоит терять время на просмотр информации на столбах, заборах, листовках из почтовых ящиков. Как и большинство информации о работе в газетах бесплатных объявлений, это либо надувательство, либо

## ТЕНДЕНЦИЯ РОСТА БЕЗРАБОТИЦЫ В БЕЛАРУСИ



там указана конкретная скромная должность с соответствующей зарплатой, что, конечно, устроит не всякого.

Вместе с тем, многие находят работу именно по объявлениям в газете. Для этого лучше всего воспользоваться информацией о вакансиях, предлагаемой специализированными изданиями. Плюсами этого способа поиска работы является доступ к большому объему информации о наличии вакансий и ее постоянное обновление.

Минусы следующие: значи-

тельная трудоемкость (вам довольно не просто будет встретиться со всеми работодателями, объявления которых вас заинтересовали), растянутость во времени и длительная неопределенность.

Однако и солидные издания в погоне за доходами от размещения рекламы частенько грешат объявлениями жуликов. Как быть в этом случае? Что объединяет эти объявления? Прежде всего — слишком общие требования. Например, возраст от мала до велика и образование от

среднего. Это уже должно насторожить о возможности мошенничества. Частенько в этих объявлениях сваливают в кучу врачей, учителей, военных пенсионеров и указывают слишком конкретное время для звонка (например: с 9 до 11, с 18 до 21, кроме выходных).

Непосредственно при самом звонке ваши будущие благодетели — будьте уверены — постараются выяснить как можно подробнее ваши координаты. А вот об опыте работы, профессиональных навыках спрашивают

чисто формально и вскользь, заканчивая разговор настойчивым приглашением на собеседование (где вас будут "охмурять" обещаниями заоблачных сумм).

Как правило, "собеседования" (по собственному опыту знаю) проходят не один на один, а в форме больших собраний, где группе таких же, как вы, "соискателей" втолковывают, как, вложив 100\$ в "Фирму" и начав работать, вы невероятно, безбоязненно разбогатеете в кратчайшие сроки.

Справедливости ради нужно отметить, что подзаработать, и даже неплохо, здесь бывает возможно. Но только придется забыть на время о нравственных критериях и научиться обманывать таких же "соискателей".

А самый простой способ поиска работы — обратиться к друзьям и знакомым. Преимущества этого способа состоят в той легкости, с которой вы сможете это организовать, а также в том, что ваши ходатаи знают вас лично и смогут убедительно представить возможному работодателю ваши достоинства и сильные стороны. И, таким образом, вы сравнительно скоро можете оказаться лицом к лицу с человеком, который принимает решение о найме. А встреча с этим лицом есть стратегическая цель любого поиска работы.

Если же нужных знакомств у вас нет, а от объявлений с заманчивыми предложениями уже рябит в глазах — просто обратитесь в центр занятости по месту жительства. Здесь вам предоставят полную информацию о вакансиях и о том, каковы ваши реальные шансы получить ту или иную работу. ■

Дизайн: Анастасия ГАРАЙНАВА, Янина МЕЛЬНИКОВА

## НАШИ ЗА ГРАНИЦЕЙ

# ШКОЛЬНИКИ ПОБЫВАЛИ НА РОДИНЕ РУСАЛОЧКИ

■ Янина МЕЛЬНИКОВА

Поездку в страну великого датского сказочника Ханса-Кристиана Андерсена выиграли трое слонимских школьников. Алексей Окунь, Настя Добрян и Даша Еременок приняли участие в конкурсе юных художников "Оживают сказки Андерсена", объявленном республиканской детской газетой "Зорька", и победили.

Всего из Беларуси в Данию в начале апреля отправилось 34 ребенка. Дети провели в этой европейской стране две незабываемые недели. Впечатлениями о поездке они и поделились с корреспондентом "ГС".

**НАСТЯ ДОБРЯН,**  
ученица 4-го класса:

— Дания мне очень понравилась. Там красивые улицы, дома, много цветов повсюду. Цветы там растут просто так: никто специально их не выращивает. Мы ездили по интересным местам. Были в Музее Северного моря, в котором видели огромный аквариум с большими плавающими рыбами. А в аквариуме поменьше можно было потрогать морских животных и поглаздить их. Единственное, чего нельзя было делать, — это доставать морских обитателей из воды.

Мы были в доме, где родился и жил Андерсен. В нем все осталось так, как было в его время.

Очень понравились мне сами датчане:



■ На экскурсии в датском зоопарке

люди очень-очень приветливые, все время улыбающиеся. Были мы и в школе. Правда, это был выходной день, но специально для нас пришли старшие школьники. Школа у них совсем не такая, как у нас. В ней дети, если не хотят заниматься на уроках, не занимаются. В школе есть специальные комнаты с игрушками, компьютерами, где дети могут отдохнуть.

**АЛЕКСЕЙ ОКУНЬ,**  
учащийся 7 класса:

— Мне в Дании запомнился Музей истории Дании, в котором очень много интересных экспонатов. Каждый из четырех этажей дворца посвящен определенной исторической эпохе. Со многими экспона-

тами можно было сфотографироваться, посидеть на диванах, на которых сидели короли и королевны.

Интересным и увлекательным было посещение и Музея электричества: мы даже видели, как зарождаются молнии.

Датчане относились к нам прекрасно. Я хорошо владею английским языком, поэтому много общался с местными жителями. Они интересовались страной, откуда мы приехали. Например, спрашивали нас: "Правда ли, что у вас очень холодно?" Берега Дании омывает теплое течение Гольфстрим, поэтому ее называют "парником Европы": там всегда тепло, а снег если и выпадает, то тут же тает.

Зато другой «снег» — датское мороженое — не тает никогда. Мороженым нас угощали почти каждый день. Хозяин хутора, на котором мы жили, сам проверил, не мало ли мы его едим. Вообще, датчане старались каждый день кормить нас вкусно и сытно.

**ДАША ЕРЕМЕНКО,**  
учащаяся 8 класса:

— Мы жили в очень дружной семье Дана и Элен. Несколько лет назад они удочерили белорусскую девочку. Теперь у них подрастают две внучки. К Беларуси у них особая любовь и теплота, и к нам они относились с добротой и заботой. Старались вкуснее накормить. Удивительно, но супов датчане не едят, зато едят много сыра и других молочных продуктов. Данию называют "молочной страной", а мо-

локо — "добрым". Датчане считают: с королевой нужно разговаривать ласково, потому что ее молоко пьют дети. Семья Дана и Элен живет на большой ферме, где много коров и поросят. Меня удивило то, что каждый поросенок живет в отдельном домике — как собаки в будках.

Очень красивая в Дании природа. Мы видели большие розовые деревья. Жаль, что еще не цвели тюльпанные деревья: нам рассказывали, что цветы у них похожи на настоящие тюльпаны.

Дания очень чистая и ухоженная страна. Никто не позволяет себе бросить бумагу или другой мусор где попало, за это штрафуют.

Запомнился мне Музей Северного моря, "Лего-ленд", "Аква-парк" и Остров русалок, на котором, по легенде, жили русалки, завлекающие моряков. На острове есть высокая гора, говорят, если на нее забраться и загадать желание, оно непременно сбудется. Я поднималась на гору, правда, мое желание еще не исполнилось, но я надеюсь.

Белорусскими детьми заинтересовались датские журналисты. Они сняли короткометражный фильм об одаренных и талантливых ребятах из Беларуси. Очень удивлялись, что Даша играет на скрипке: для датчан это очень дорогой инструмент, на нем играют только дети состоятельных родителей. Юные художники уехали из страны великого сказочника с целой горой подарков и впечатлений. ■

## ГРОДНО

## ОТКРЫЛАСЬ ВЫСТАВКА “ВОЗВРАЩЕНИЕ СТЕФАНА БАТОРИЯ”

В Сенаторском зале Гродненского нового замка проходит выставка скульптуры известного белорусского ваятеля Валерия Колесинского “Возвращение Стефана Батория”.

На ней представлено 19 работ скульптора в бронзе, гипсе, силумине и чугуна, исполненных за последнее десятилетие. В экспозиции выставлена дипломная работа В. Колесинского — бронзовая модель конного памятника С. Баторию, а также планшеты с проектом возведения монумента в Гродно.

В интервью БелаПАН скульптор сообщил, что работа над моделью продолжалась с 1993 по 1997 годы. “В то время вместе с архитектором Юрием Казаковым мы разработали проект памятника Баторию высотой 4,5 метра, который предполагалось установить на пересечении улицы имени Стефана Батория с Советской площадью”, — сказал скульптор.

Он выразил надежду, что в Гродно все-таки будет установлен монумент видному государственному деятелю, полководцу, великому князю Великого княжества Литовского и королю польскому Стефану Баторию (1533—1586). Как известно, его резиденция находилась в Гродно, где король и скончался.

Сейчас модель памятника находится в фондах Гродненского историко-археологического музея. Ранее скульптура экспонировалась в Польше, а также в Слонимском историко-краеведческом музее.

26 сентября в Гродно прошло заседание международного “круглого стола” “Стефан Баторий в исторической памяти народов Восточной Европы”, посвященное 875-летию города и 470-летию со дня рождения короля.

Марат ГОРЕВЫЙ

## МОСТЫ

## ГРОДНЕНСКИЕ ПИЛИГРИМЫ

Костёл Матери Божьей Триждычудесной в Мостах в воскресенье принимал пилигримов.

Три «Икаруса» доставили около 100 человек. Девчонки из Гродно, называемые апостолами Марии, и их родители приняли участие в праздничной имше. Они подарили мостовчанам икону Матери Божьей Триждычудесной.

Основной же целью визита стала поддержка движения шантатских сестёр милосердия. Во время досуга проводили конкурсы, пели песни и просто общались. Такие встречи проходят ежегодно в Мостах и Гродно.

Перед самым отъездом в марте планируется ответный визит мостовчанок на Гродненщину. Во встрече примут участие глава гродненской духовной семинарии отец Андрей Радевич.

Ирина ЛОЙКО

## КРИМИНАЛЬНАЯ ГИСТОРИЯ

# УКРАСЦІ ЗМАГЛІ, А ПАГУЛЯЦЬ НЕ ПАСПЕЛІ

**В**італь, ці ты гэта?! Ну, здарова, зямляк! — крыкнуў на ўвесь вагон цягніка Максім Гладкевіч свайму знаёмай, не хаваючы задавальнення ад сустрэчы.

— Я гэта, братка, я, — паціскаючы руку Максіму, спакойна адказаў Віталь Макаρχук.

— Ты куды? Дадому? А адтуль... даўно? — нясмела пацікавіўся Максім у Віталь.

— Ды не, два тыдні, як выйшаў. Вось ад сяброў з Гродна еду, — пачулася ў адказ.

Нягледзячы на свае васемнаццаць гадоў, Віталь паспеў здзейсніць злачынства і адбыць пакаранне ў месцах пазбаўлення волі.

— Ну, а ты як, студэнт? — з іроніяй запытаў у Гладкевіча Віталь.

— Ды нічога, другі курс каледжа заканчваю. Вось на выхадныя да дзеда еду, — паведаміў Максім.

Усю дарогу да свайго прыпынку хлопцы расказвалі адзін аднаму пра сваё жыццё, а на развітанне дамовіліся сустрэцца вечарам і схадзіць адпачыць у вясковы Дом культуры.

Увечары, як і было дамоўлена, яны адправіліся на дыскатэку. Да дзюво гадзін ночы Гладкевіч і Макаρχук бавілі час на танцах. Пасля дыскатэкі, калі ўжо вярталіся дадому, у Макаρχука ўзнікла ідэя:

— Слухай, студэнт, ты экзамены здаў, я на волю выйшаў. Чым не падстава для гулянку?

— Не разумею, — з цікавасцю паглядзеў на Віталь Максім.

І Макаρχук падзяліўся з таварышам сваёй “геніяльнай” ідэяй: прапанаваў Гладкевічу абрабаваць краму ў вёсцы Крамяніца. Хлопцы пайшлі да Віталевага дзядулі, які жыў у Крамяніцы, і ўзялі металічны лом. Затым Макаρχук з Гладкевічам рушылі да электрашчыта, дзе Віталь аб’ястоўчым электрасетку па ўсёй вёсцы, а пасля пайшлі да крамы. Лом і тут спатрэбіўся: з яго дапамогай Макаρχук збіў замок, і ўваход у гандлёвую залу адкрыўся. Праз заднія дзверы крамы зладзеі вынеслі некалькі скрынак са спіртным і зацягнулі іх на могілкі. Затым Макаρχук збегаві на падворак суседняй з крамай хаты і ўзяў там тачку, на якой сталі вывозіць з крамы тавар. Адзін раз Макаρχук з Гладкевічам вывезлі нара-



Малюнак Юліяна ВАХОВА

баванае на могілкі і два разы — у поле, на якім расла пшаніца. У ёй і схавалі крадзенае.

Пасля ўсяго Віталь Макаρχук паставіў тачку на месца, лом кінуў у кустах каля крамы і ўключыў ток на электрашчыце. Задаволены здабываючы, хлопцы “замачылі” справу ўкрадзеным спіртным, а пасля пайшлі спаць да Віталевага дзеда.

Раніцай наступнага дня загадчыца крамяніцкай крамы Любоў Каралеўская ўпраўлялася па гаспадарцы, калі да яе прыбегла суседка:

— Люба, у цябе ж сёння выхадны. А чаму крама адчынена?

...Зайшоўшы ў магазін, Каралеўская адразу заўважыла, што з прылаўка зніклі прадукты і вінагарэлачныя вырабы. Прамысловых тавараў зладзеі не кранулі. Жанчына патапала на вуліцу.

У гэты ж дзень, у 11 гадзін ранку, Макаρχук і Гладкевіч пайшлі на поле, дзе ноччу хавалі нарабаванае. У кар’еры зладзеі паспелі схавачы скрынку са спіртным. Другую скрынку прыхавачы не ўдалося: Макаρχука і Гладкевіча затрымалі супрацоўнікі міліцыі.

Як высветлілася, Віталь Макаρχук і Максім Гладкевіч вынеслі з крамы 60 бутэлек піва, 23 бутэлькі гарэлкі, 67 бутэлек віна, 67 пачак цыгарэт, а таксама цукеркі, апельсіны, каўбасу, агуркі, шакалад, пячэнне і іншыя тавары на агульную суму 955 456 рублёў.

Суд прыгаварыў 19-гадовага Максіма Гладкевіча да 6 месяцаў арышту, а 18-гадовага Віталю Макаρχука — да 2 гадоў пазбаўлення волі.

Дзмітрый КАЗЫРА,  
следчы Зэльвенскага РАУС,  
Наталля ГЛУШЭНЯ

## БАРАНАВІЧЫ

## РАСІЙСКАЯ РЛС “ВОЛГА” ПАСТАЎЛЕНА НА БАЯВОЕ ДЗЯЖУРСТВА

1 кастрычніка ў раёне Баранавічаў пастаўлена на баявое дзяжурства радыёлакацыйная станцыя (РЛС) далёкага выяўлення балістычных ракет і касмічных аб’ектаў.

Станцыя з’яўляецца складнікам расійскай Сістэмы папярэджання аб ракетным нападзе і ўваходзіць у структуру Касмічных войскаў Расійскай Федэрацыі. Са снежня мінулага года станцыя знаходзілася на доследна-баявым дзяжурстве. Як запэўніваюць стваральнікі станцыі, РЛС “Волга” здольная выяўляць у палёце балістычныя ракеты, а таксама касмічныя аб’екты на адлегласці ў некалькі тысяч кіламетраў.

Станцыя будзе суправаджаць цэлі, ідэнтыфікаваць іх і вымяраць каардынаты, забяспечваючы кантроль заходняга кірунку ў азімутальным сектары 120 градусаў.

Паводле меркавання спецыялістаў, РЛС “Волга” — высокапатэнцыйная станцыя, што забяспечвае высокую дакладныя характарыстыкі за кошт выкарыстання лічбавых вылічальных комплексаў.

Радар РЛС дазваляе выяўляць цэлі на адлегласці да чатырох тысяч васьмісот кіламетраў.

Вячаслаў БУДКЕВІЧ

## КРИМИНАЛ

## 463 ПРЕСТУПЛЕНИЯ СОВЕРШЕНО В БЕЛАРУСИ ЗА ОДИН ДЕНЬ

За минувшую неделю в Беларуси зарегистрировано 3261 преступление (примерно 463 в день).

В числе этих преступлений 27 убийств (с покушениями), из которых усилиями оперативных и прокурорских работников раскрыто 22.

Такую информацию распространил пресс-центр республиканской прокуратуры.

Вячеслав БУДКЕВИЧ

## НОВОГРУДОК

## СУДМЕДЭКСПЕРТ БРАЛА ВЗЯТКИ У МИЛИЦИОНЕРОВ

Прокуратура Гродненской области завершила предварительное следствие по делу об обвинении заведующей Новогрудским межрайонным отделением судебно-медицинских экспертиз.

Ответственный работник получила путем вымогательства взятку в размере 100 долларов от сотрудника отдела “Охрана” Ленинского района Гродно за выдачу заведомо ложного заключения о степени тяжести телесных повреждений в результате совершения им же (сотрудником отдела) ДТП.

Вячеслав БУДКЕВИЧ

## ЭКАНОМІКА

## ВЫРАСТУЦЬ ТАРЫФЫ НА ЭЛЕКТРАЭНЕРГІЮ І ЦЯПЛО

Спецыялісты канцэрна “Белэнерга” зараз пралічваюць варыянты магчымага павышэння тарыфаў на электраэнергію і цяпло ў 2004 годзе. Пра гэта паведаміў выканаўца абавязкаў віцэ-прэмера Уладзімір Сямашка.

У тым, што цана на расійскі газ для Беларусі зменіцца, У. Сямашка не сумняваецца, бо такая працэдура прадугледжана расійскім заканадаўствам. Аднаўдэна, змяняцца і тарыфы на электраэнергію і цяпло ў Беларусі. Паводле слоў выканаўцы абавязкаў

віцэ-прэмера, зараз вядуцца перамовы па прадмет усталявання цаны на газ на ўзроўні 5-га цэнавага поясу РФ, але, чым скончацца гэтыя перамовы, У. Сямашка прагназаваць не стаў. Зараз, паведаміў ён, у канцэрне “Белэнерга” пралічана, што пры цане газу 61,1 долара ЗША за 1 тыс. куб. метраў тарыфы павінны быць павышаны на электраэнергію на 22,2%, на цяпло — на 23,3%. Пры цане газу 54,8 долара за 1 тыс. куб. метраў тарыфы павінны быць павышаны адпаведна на 16,6 і 24,5%.

Адукуль узяліся дзве вышэйна-

званыя цэны за 1 тысячу кубаметраў газу, Уладзімір Сямашка не паясніў.

Разбегкі ў працэнтах тлумачацца імкненнем урада ліквідаваць дысбаланс у тарыфах на электраэнергію і цяпло. Зараз насельніцтва аплачвае 107,3% сабекошту электраэнергіі і толькі 79,9% — сабекошту цяпла.

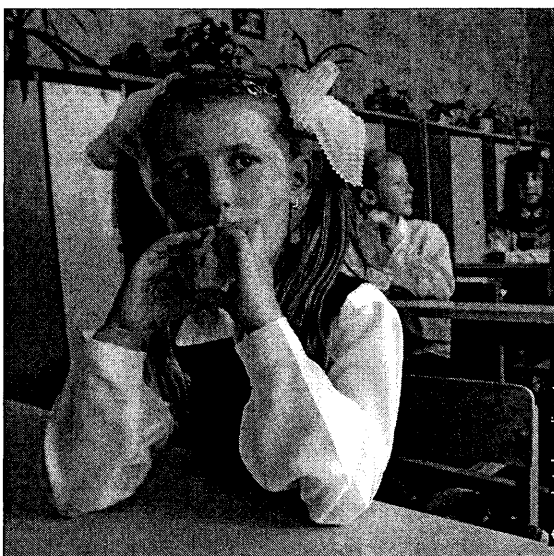
Выканаўца абавязкаў віцэ-прэмера таксама расказаў, што на 2004 год Беларусь запытала ў Расіі 20,5 млрд. куб. метраў газу, згода атрымана пакуль на 19,1 млрд. куб. метраў.

Алена КАЛАЧОВА

## ОБРАЗОВАНИЕ

## ГРОДНО

# МЫ ГОВОРИМ НА РАЗНЫХ ЯЗЫКАХ



■ Для белорусских школьников польский язык не иностранный

■ Янина МЕЛЬНИКОВА

Факт, достойный войти в историю: в Слониме был проведен урок польского языка — первый за последние шестьдесят лет. К сожалению, не исключено, что он же может стать последним. А учительница польского языка, выпускница факультета полонистики Варшавского университета, магистр Наталья Беляк войдет в историю как первая слонимская учительница польского языка в XXI веке.

## ВНАЧАЛЕ БЫЛА ИДЕЯ

Несколько лет тому назад у председателя Союза поляков на Беларуси пани Леонарды Ревковской появилась идея открыть в Слониме класс с изучением польского языка. Вернее, первоначально мечтала Леонарда Иосифовна об открытии польской школы, потом — польскоязычного класса и, наконец, всего-навсего — класса, в котором бы изучался язык соседей. С этим предложением Леонарда Иосифовна и обратилась в управление образования Слонимского райисполкома.

Заметьте: предлагалось открыть не класс с обучением на польском языке, а просто класс с изучением языка соседнего государства. Аргументов тому множество. Кто, скажите, не согласится с тем, что каждый второй житель Слонима хоть раз в жизни, но совершал поездку через западную границу? А многие и не раз.

С какой проблемой чаще всего сталкиваются наши граждане в Польше? Языковой. Как спросить, где находится улица, сколько стоит товар? Как понять полицейского, обращающегося к тебе на улице? Как объяснить, кто ты и откуда? Для всего этого просто необходимо знать язык государства, в которое едешь, хотя бы его разговорную и практическую часть.

Но не только эту цель преследовали родители, отдавшие своих детей в класс с изучением польского языка. Практично рассуждая, они понимают, что сегодняшние школьники могли бы поехать получать образование к соседям, в старейшие университеты Европы. Оно там немногим дороже, а диплом котируется во всех странах Европейского сообщества. Диплом европейского

образца — это то, к чему, к сожалению, пока только стремятся наши высшие учебные заведения. А еще у детей была бы хорошая возможность ежегодно на летних каникулах практиковаться в знании польского с носителями языка в соседнем государстве, интересно и с пользой проводя время.

Класс хотели открыть в гимназии, где дети изучают несколько иностранных языков. Справедливо полагалось, что среди английского, немецкого, французского и испанского языков вполне может найтись место и для польского.

## ЧИНОВНИКИ ОТ ПРОСВЕЩЕНИЯ ПРОТИВ

Всю организационную работу по набору учащихся, поиску педагога предложили провести Леонарде Иосифовне Ревковской. Знали — не могли не знать в управлении, что работа эта нелегкая. Что родителей нужно организовать, убедить написать заявления. Да и учителя найти не так просто. Но Леонарда Ревковская преодолела все препятствия. И даже нашла молодую женщину, только что окончившую Варшавский университет, защитившую кандидатскую. Где еще у нас в провинции найдешь такого специалиста? И вот, когда все было подготовлено и дети пришли на первый урок польского языка, чиновники спохватились: а правильно ли они сделали, разрешив открыть класс?

Выяснилось, что согласно учебному плану на 2003—2004

учебный год, утвержденному Министерством образования, родной язык национального меньшинства не является иностранным языком, а значит, не может изучаться в школе в качестве такового. Так объяснила сложившуюся ситуацию директор гимназии №1 Татьяна Михайловна Казакевич.

Все просто: хотя родители, чтобы их дети изучали язык соседей, пусть отправляют их на курсы, кружки, которые действуют в той же гимназии, СШ №2, а также при самом Союзе поляков на Беларуси. Но это не освобождает их от необходимости учить два иностранных языка: английский и немецкий (французский, испанский).

Примеч, если первый язык безусловно необходим, то использование второго весьма ограничено. В Германии ездят немногие, книги и журналы на немецком языке тоже встречаются не так часто. Что уж говорить о Франции и Испании? А вот тот факт, что на филологических факультетах высших учебных заведений все чаще открываются отделения полонистики (изучения языка и литературы польского государства), отрицать не приходится.

Но делать нечего, в планах четко и ясно написано: «не является иностранным языком». И, как всегда следуя букве закона, чиновники резонно решили не испытывать судьбу: тут же вычеркнули из расписания занятий урок польского языка, оставив в недоумении и детей, и родителей, и молодую учительницу.

Непонятным для них осталось то, что язык того самого «национального меньшинства», которым являются поляки, живущие в Беларуси, хотя бы изучать белорусы, русские, украинцы, живущие здесь же. Для них-то он не родной.

## ВОПРОСОВ БОЛЬШЕ, ЧЕМ ОТВЕТОВ

И как быть с Законом «Об образовании», в котором записано: «В соответствии с заявлениями законных представителей детей и по решению местных исполнительных и распорядительных органов могут создаваться классы в общеобразовательных школах, в которых изучается язык национальной общности»? И Законом «О языках Республики Беларусь»: «Беларусь проявляет государственную заботу о свободном развитии и употреблении всех национальных языков, которыми пользуется население республики»?

Вопросов больше, чем ответов на них. И самый главный из них: является ли польский язык иностранным для нашего государства? Согласитесь, вопрос более чем странный.

Всем вроде бы понятно, что в нашей стране два государственных языка — белорусский и русский. Ни о каком польском речи не ведется. Но на деле все оказалось не так просто. К сожалению, ответ на вопрос об иностранном языке чиновников из Министерства образования также неутешителен: есть планы, есть программы — и они единые для всех. ■

## ПОЛЕЗНЫЙ ОПЫТ

## Гродно

Польскую речь на улицах Гродно услышишь чаще, чем белорусскую. И в обиду себя поляки не дают.

В городе несколько школ ведет обучение на польском языке. Это школы №№32 и 36, а вот как предмет польский язык не изучается нигде.

В гимназии №1 Гродно учащиеся поставлены в те же рамки, что и слонимские гимназисты: хочешь изучать польский язык — иди на факультативные занятия. А иностранными являются все тот же английский, немецкий, французский и испанский. Хочешь — изучай второй язык, хочешь — нет.

## Волковыск

Тут дела обстоят следующим образом. В Волковыске есть школа с изучением всех предметов на польском языке.

В других школах города польский язык изучают на факультативных занятиях. Была практика, когда польский преподавал младшим школьникам. Но от нее пришлось отказаться: перспектива дополнительного экзамена по польскому языку по окончании школы ни учителям, ни ученикам не улыбалась. Тем более, что изучение иностранного языка в этих классах не отменяли. А польский учили в качестве языка национального меньшинства.

## Минск

В гимназии №2 учащиеся изучают польский без каких-либо преград. Изучение второго иностранного языка, каким в гимназии является польский, происходит за счет, так называемого, гимназического компонента. То есть через полчаса после основных занятий гимназисты приступают к изучению предметов, одним из которых и является второй иностранный язык. А поскольку часть учащихся выразили желание изучать второй язык польский, его они и учат. И никаких проблем, просто пошли настречку детям. Минчанам повезло куда больше.

## САЙТ ХУДОЖЕСТВЕННОЙ ГАЛЕРЕИ «У ТИЗЕНГАУЗА»

Этот сайт появился в мировом виртуальном пространстве. На страничке [www.t-gallery.grodno.by](http://www.t-gallery.grodno.by) теперь каждый желающий может найти произведения гродненских и других художников.

Созданная в 1995 году галерея только через 8 лет вошла в интернет-пространство. Как утверждают создатели сайта, «это только дополнение к тому большому количеству произведений, представленных и выставленных у нас». Сайт действует пока только на трех языках: польском, английском и русском, однако в планах создателей и придание ему белорусского содержания.

На сегодняшний день галерея — это комнаты со сводчатым барочным интерьером и прекрасной акустикой.

Андрей МЕЛЕШКО

## НАВИНА

## ЗМЯНШАЕЦА КОЛЬКАСЦІ ДЗЯЦЕЙ ШКОЛЬНАГА ЎЗРОСТУ

Як паведамілі БелаПАН у Міністэрстве адукацыі, ва ўмовах дэмаграфічнай сітуацыі ў краіне скарачаецца напаяўняльнасць базавых і пачатковых школ.

Такая тэндэнцыя абумоўлена агульным змяншэннем колькасці дзяцей школьнага ўзросту. У новым навучным годзе 1 млн. 330 тысяч вучняў прыйшло ў школы, і гэта на 55 тысяч менш, чым летась. Упершыню за школьнай парты 1 верасня села 90 тысяч першакласнікаў.

З гэтай прычыны ў 2004 годзе ў мэтах эканоміі бюджэтных сродкаў закрываюць 210 малакамплектных школ. Сёння падчас рэструктурызацыі ўстановаў агульнай і сярэдняй адукацыі будзе пераўтворана 65 школ, у мінулым годзе рэфармавалі больш за 50. Гэты працэс працягнецца да 2008 года, і разам са скарачэннем колькасці дзяцей у школах будзе скарачацца колькасць настаўнікаў. Педагогам дадуць працоўныя месцы, перш за ўсё, за кошт вакансій у суседніх школах. Апрача таго, шмат кам будзе прапанавана перакваліфікацыя ў сацыяльных педагогаў, а пасля адпаведнай перападрыхтоўкі — у псіхолагаў. Менавіта такія спецыялісты запатрабаваныя цяпер. Плануецца адкрыць на месцах дзіцячых дамы сямейнага тыпу, арганізаваць у школах і садках групы падарожжаў дзяцей з выдзяленнем педагога-выхавальніка. Пры гэтым групы могуць складацца з дзвюх-трах дзяцей. Для гэтых мэт будзе адкрыта фінансаванне, педагогі-выхавальнікі будучы атрымліваць заробак і захаваюць стаж.

З пачаткам новага навучна-нага года заробатную плату настаўнікаў павясяць на 18%. На канец мінулага навучна-нага года сярэдняя зарплата педагога складала 267 тысяч рублёў.

Вольга АСІПЕНКА

Милая наша  
**Кристиночка ДЕНИЩИК!**  
Поздравляем тебя с 16-летием!

Будь всегда хорошей,  
Будь всегда красивой,  
Будь всегда веселой,  
Славной, доброй, милой.  
С горем не встречайся  
И не будь унылой,  
Чаще улыбайся,  
Словом, будь счастливой.



*С любовью твои папа, мама, Света, Миша*

Дорогую и уважаемую подругу  
**Наталью  
Николаевну СТРОК**  
от всей души и чистого сердца  
поздравляю с Днем рождения!



Пусть жизнь твоя течет рекой,  
В пути не знающей преград,  
И над твоею головою  
Лишь три созвездия горят:  
Одно созвездие – Любовь,  
Другое – Верности и Счастья,  
А третье – просто Доброты.  
Пусть над тобой они не гаснут,  
Где взять один благополучий?  
Так не бывает – это факт.  
Пусть побольше будет «лучше»,  
И меньше будет «кое-как».

*С уважением подруга Наталья*

Дорогие наши, любимые  
**Николай и Андрей НЕВЕДОМСКИЕ!**  
От всего сердца поздравляем вас с 20-летием!  
Желаем вам здоровья, любви, хороших и верных друзей, удачи и добра.



Желаем в жизни вам успеха,  
Поменьше слез, побольше смеха,  
Дорогу жизни подлинней  
И много радости на ней.  
Пусть каждый ваш обычный день  
В прекрасный праздник превратится  
И никогда печали тень  
В глазах не отразится.

*С любовью мама, брат Сергей и друг Виталик*


Уважаемая  
**Нина Петровна  
ЛАЗОВСКАЯ!**  
Поздравляем Вас  
с юбилеем!



Полсотни лет – хороший срок!  
И нет нужды печалиться,  
Пусть еще полста пройдет,  
Не надо только стариться.  
И в этот славный светлый день  
Тебя мы поздравляем,  
Здоровья, счастья и добра  
От всей души желаем

*Семьи Денищик, Бузун*


Уважаемая  
**Алла Алексеевна САВИЧ!**  
От всего сердца поздравляем Вас  
с юбилеем!



Вам пожелать хотим здоровья, счастья,  
Побольше радости, тепла,  
Чтоб в жизни не было несчастья  
И не бежали так года.  
Пусть сбудутся желанья Ваши  
И сокровенные мечты.  
Для этого нужно здоровье,  
Его-то и желаем мы.  
Пусть все дела успешно удаются,  
Плохое канет навсегда,  
И пусть навечно с Вами остаются  
Удача, счастье, верные друзья.

*С уважением коллектив ЛВСЗ*

Всем, кто, поведав нам тайны открытий,  
Учит в труде добиваться побед,  
Всем, кому гордое имя Учитель, –  
Всем посылаем горячий привет!  
С прошедшим праздником, дорогие учителя!



*От всех учащихся 35МС группы Государственного  
профессионально-технического колледжа*

Дорогой, любимый муж и  
папочка  
**Леонид  
Константинович  
МАЛАФЕЙ!**  
От всей души поздравляем  
тебя с юбилеем!

Юбилей – чудесный праздник,  
Всей семьей спешим сказать:  
«Пусть будет жизнь твоя прекрасной,  
В семье погода – только ясной,  
Пусть льются нежных слов потоки,  
Не ренут слух слова-упреки,  
И беды будут нипочем».  
Сказать «спасибо» – это мало,  
Мы все в долгу перед тобой.  
Дай бог тебе здоровья, папа, –  
Желанье всей родни твоей.

*С душевной теплотой жена, сыновья*

**Тамара Алексеевна  
ДЕНИСЕНКО!**  
С днем рождения, Любимая!



Желаю тебе крепкого здоровья,  
счастья, радости, любви.  
Моей нежной, любимой и ждущей,  
Чьим теплом я всегда окружен,  
И рукам ее неуставшим –  
Поздравленья и низкий поклон.

*С любовью муж Николай*

Дорогая и любимая доченька и внучка  
**Диана Евгеньевна АНДРЕЕВА!**  
От всего сердца поздравляем тебя с годиком!



Пусть будет прочной твоей жизни нить,  
Пусть мудрость принесут тебе года,  
Сумей их так наполнено прожить,  
Чтоб не жалеть о прошлом никогда!  
Тебе всего лишь год,  
Весь мир лежит у ног.  
Ты лучшую дорогу  
Найди среди всех дорог.  
Уверенно и смело  
Смотри в глаза судьбе  
И выбери то дело,  
Что счастье даст судьбе.  
Друзей найди надежных,  
Любовь свою найди,  
Путей не бойся сложных,  
Всегда вперед иди!

*С любовью и нежностью твои мама, папа, бабушка и дедушка*

Уважаемая  
**Ольга Михайловна ГОРОХ!**  
Поздравляем Вас с юбилеем со дня рождения!





Бывают в нашей жизни дни рождения,  
Которые нельзя не отмечать.  
И поэтому примите поздравленья,  
И от души позвольте пожелать:  
Не обращать внимания на годы,  
Всегда быть энергичной и живой.  
Как у природы нет плохой погоды,  
Так в жизни возраст памятен любой,  
И пусть лицо улыбка озаряет,  
Вы возрасту скажите: «Не спеши».  
Мы быть счастливой вам желаем,  
Желаем этого от всей души.  
Вы много сделали такого,  
Чтоб на земле оставить след.  
Желаем вам сегодня снова  
Здоровья, счастья, долгих лет!

*С уважением учителя и техработники Глоусевичской ШС*

Любимые папочка и мамочка  
**Владимир Николаевич  
и Анна Чеславовна ЕРШ!**  
С любовью и благодарностью поздравляем  
вас с днем рождения!

Желаем вам счастья и радости  
На долгие, долгие годы вперед,  
Дожить до глубокой старости,  
Не зная ни бурь, ни тревог,  
Чтоб жизнь улыбалась всегда вам,  
Была широка и нежна.



Желаем доброго здоровья и счастья  
На долгие годы

*Дочери Марина и Таня*

Дорогая жена, мамочка,  
бабуля, сваха  
**Лидия Леонидовна  
БУРСЕВИЧ!**



В день твоего рождения мы рады  
выразить наши искренние поздравле-  
ния и пожелать тебе всяческих благ.  
Пусть тебе будет всегда хорошо, пусть  
тебя ценят дома и на работе, пусть  
украшают твою жизнь крепкое  
здоровье и доброта.  
Бй нравится в гуденье дня  
Так напрягаться, сил не пряча,  
Чтобы желанная удача  
Не покидала никогда,  
Быть матерью  
И жить любя,  
Светить и озаряться светом  
И тратить целый век себя –  
Какая честь  
В призвании этом!  
*С уважением муж, дети, зять,  
внучка Даша, сваты*

Милый, любимый, единственный  
**Сергей Анатольевич  
ВИКТОРОВ!**  
Поздравляем тебя с юбилеем!



Тридцать лет – начало дороги  
Впереди не мерено лет,  
Мы красивы еще, как боги,  
Веселы, как весь белый свет.  
Это даже не полпути  
Еще юность резвая снится,  
Все еще у тебя впереди...  
Только двадцать не повторится.

*Твои любимые: жена Оксана, дети Танюша, Сашка,  
Максимка и теща Мария*



## ЗАКОНПРАЕКТ

ЗА МЯЖУ —  
БЕЗ ШТАМПА  
Ў ПАШПАРЦЕ

Камісія Палаты прадстаўнікоў Нацыянальнага сходу Беларусі па правах чалавека, нацыянальных адносін і СМІ распрацоўвае новы праект закона аб парадку ўезду і выезду грамадзян Беларусі за мяжу. Пра гэта, выступаючы 2 кастрычніка на пленарным пасяджэнні ніжняй палаты, паведаміў старшыня камісіі Валерый Ліпкін.

Законапраект распрацоўваецца з мэтай выканання рашэння Канстытуцыйнага суда паводле запиту дэпутата Уладзіміра Парфяновіча. На думку парламентарыя, патрабаванне аб неабходнасці атрымання штампа, які дае права на выезд за мяжу, супярэчыць артыкулу 30 Канстытуцыі, у якой гаворыцца аб праве грамадзян свабодна пакідаць краіну і беспераходна вяртацца назад.

Апрача таго, закранаюцца матэрыяльныя інтарэсы грамадзян, бо за дазвольны штамп трэба заплаціць адну базавую велічыню (цяпер — 16 тысяч 500 рублёў) за кожны год яго дзеяння. Штамп ставіцца тэрмінам на 5 гадоў.

27 верасня 2002 года Канстытуцыйны суд пастанавіў, што найбольш поўна рэалізаваць сваё канстытуцыйнае права на свабоду перамяшчэння грамадзянін можа толькі ў тым выпадку, калі агульнаграмадзянскі пашпарт выкарыстоўваецца для выезду за мяжу без прастаўлення гэтага штампа.

Суд таксама прапанаваў Савету міністраў стварыць не пазней за 31 снежня 2005 года такую сістэму ўліку, якая дазволіць грамадзянам выязджаць з краіны па агульнаграмадзянскім пашпартце без прастаўлення штампа.

Юрый ПАЦЁМКІН

## МВД

МЕСЯЧНИК  
СДАЧИ ОРУЖИЯ

Правоохранительные органы Беларуси объявили октябрь месяцем добровольной сдачи оружия, боеприпасов и взрывчатых веществ, незаконно хранящихся населением.

Об этом БелаПАН сообщили в Центре информации и общественных связей (ЦИОС) Комитета государственной безопасности. В ходе акции каждый житель страны, у которого имеется незаконно приобретенное или изготовленное и хранящееся оружие, боеприпасы и взрывчатые вещества, может добровольно сдать эти предметы представителям власти и, тем самым, избежать уголовной ответственности, предусмотренной статьями 295, 296 и 297 Уголовного кодекса.

Для того чтобы сдать вышеперечисленные предметы, ЦИОС КГБ предлагает гражданам обращаться в органы госбезопасности и МВД по месту жительства или позвонить по телефонам доверия 2-199-299 (КГБ) и 2-297-222 (МВД).

Вячеслав БУДКЕВИЧ

## СВЯТА

У ПРУЖАНАХ ПРАЙШЛІ  
“ДАЖЫНКІ—2003”

4 кастрычніка Аляксандр Лукашэнка наведаў Пружаны, дзе ўзяў удзел у рэспубліканскім фестывалі кірмашы “Дажынкi-2003”.

Ён асабіста павіншаваў і ўзнагародзіў пераможцаў рэспубліканскага спаборніцтва, якія занялі першыя месцы. Ганаровы дыплом і ключы ад легкавых аўтамабіляў прэзідэнт уручыў трынаццаці камбайнерам, якія дабіліся найлепшых паказчыкаў падчас уборкі збожжа і зернебабовых. Ганаровымі дыпламамі і грашовымі прэміямі адзначаны перадавыя раёны і вобласці. У Брэсцкай вобласці званне пераможцы, таксама як і права стаць месцам правядзення фестывалю, заваяваў Пружанскі раён. Сярод абласцей лідэрам названа Гродзеншчына. Сёлета хлебаробы Брэсцкага раёна першымі завяршылі уборку збожжа ў краіне — яны сабралі больш за 31 цэнтнер збожжа з гектара.

Падчас урачыстай цырымоніі ўзнагароджаны таксама пераможцы рэспубліканскага спаборніцтва па нарыхтоўцы кармоў. Дыпламамі і грашовымі прэміямі ў суме ад 10 да 40 мільёнаў рублёў уганараваны механізаваныя кармазборныя атрады з розных рэгіёнаў краіны, кіраўнікі сельскагаспадарчых арганізацый, прадстаўнікі раёнаў і абласцей. Шасці найлепшым камбайнерам — нарыхтоўшчыкам кармоў падараваны легкавыя аўтамабілі. Беларускі лідэр уручыў Пружанскаму аграрна-тэхнічнаму каледжу новую тэхніку — збожжазборны камбайн і трактар.

Пасля заканчэння афіцыйнай часткі адбыўся канцэрт майстроў мастацтва і самадзейных творчых калектываў. Удзел у ім узялі вядомыя выканаўцы: Надзея Бабкіна, Мікалай Гнацюк, Анастоль Ярмоленка.

Андрэй СЕРАДА

## БЕСПРЕДЕЛ

НА ГРАНИЦЕ ОБЫСКИВАЮТ  
НЕУГОДНЫХ ДЕПУТАТОВ

Депутаты Палаты прадстаўнікоў Нацыянальнага сходу Беларусі Валерый Фролов і Владимир Парфенович направили в прокуратуру запрос в связи с их незаконным обыском на белорусско-литовской границе.

Как сообщил БелаПАН Владимир Парфенович, инцидент произошел вечером 30 сентября на пункте пропуска “Каменный Лог” (Ошмянский район Гродненской области). Депутаты возвращались из частной поездки в Литву. На белорусской территории их автомобиль был задержан и отправлен в бокс на досмотр.



■ Удзельнікі мастацкай самадзейнасці вітаюць гасцей свята

photo.bymedia.net

## СОЦПРОС

ПОЛОВИНЕ РОССИЯН  
ЛУКАШЕНКО  
БЕЗРАЗЛИЧЕН

46 процентов россиян относятся к Александру Лукашенко “в целом безразлично”, 29 процентов — “хорошо” и 17 процентов — “плохо”.

Таковы результаты зондажа общественного мнения, проведенного социологической службой российского “Фонда общественного мнения” 13–14 сентября этого года.

Было опрошено 1.500 респондентов, проживающих в 100 населенных пунктах 44 областей, краев и республик России.

В ходе опроса выяснилось, что 2 процента респондентов вообще не знают, кто такой А.Лукашенко, и 6 процентов опрошенных россиян затруднились указать свое отношение к личности белорусского президента.

На вопрос: “Население какой страны — России или Беларуси — живет сегодня в целом богаче?” — 48 процентов респондентов указали на Россию; 14 процентов — на Беларусь; остальные (37 процентов) затруднились ответить.

50 процентов россиян при ответе на вопрос: “Население какой страны — России или Беларуси — имеет сегодня больше демократических прав и свобод?” — назвали население России; восемь процентов — Беларуси. 42 процента респондентов затруднились ответить.

БелаПАН

## АДУКАЦЫЯ

БУДЗЕ  
АДЗІНЫ ЭКЗАМЕН

У 2004 годзе выпускныя экзамены па рускай і беларускай мовах у школах і уступных экзамены ў ВНУ будучы аб’яднаныя ў адзін экзамен.

Аб гэтым паведаміў міністр адукацыі Беларусі Аляксандр Радзюкоў на прэс-канферэнцыі ў Мінску 2 кастрычніка. Паводле яго слоў, гэты экзамен будзе бясплатным і абавязковым для выпускнікоў усіх школ, ліцэяў і гімназій. Акрамя таго, у наступным годзе будзе павялічана колькасць прадметаў, па якіх праводзіцца цэнтралізаванае тэсціраванне. Да тэстаў па матэматыцы і фізіцы прыбавяцца экзаменацыйныя заданні па біялогіі і хіміі, а таксама англійскай і нямецкай мовах.

Беларускія ВНУ па-ранейшаму будуць падзелены на дзве групы. Спачатку пройдзе ўступныя экзамены ў Акадэміі кіравання пры прэзідэнце Беларусі, Беларускім дзяржаўным універсітэце, Беларускім нацыянальным тэхнічным універсітэце, а таксама ў творчых і ваенных ВНУ, а затым — у астатніх вышэйшых навуковых установах.

Сёлета Міндадукацый перагледзіць наменклатуру спецыяльнасцей і колькасці месцаў па іх, у прыватнасці, плануецца скараціць набор студэнтаў, у тым ліку і платнай формы навучання, на юрыдычныя і эканамічныя спецыяльнасці.

Вольга ЛАПІКАВА

Юрый ПОТЕМКИН



**Отделение курсовой подготовки СГСПЛ**  
(бывшее ГПТУ-189)  
объявляет набор учащихся по подготовке водителей категорий:

«В», «С», «Д», «Е»,  
с «В» на «С»

Курсы вечерние  
ул. Брестская, СГСПЛ, тел. 2-48-69  
Лич. № 01052-01055, 01089 МВД РБ

**ТРЕБУЕТСЯ  
сотрудник  
на автомойку**  
ТЕЛ. 4-68-28

Вам поможет  
научиться жить трезвым  
врач психиатр-нарколог высшей категории  
**доктор Белоус В.Н.**  
из Дятлово.  
Предварительная запись и вызов на дом  
по тел. 8 (01563) 2-29-79  
Лич. № 2041-ЛМ, 21.12.01г. 21.12.06г. МЗ РБ.

**Установка**  
**ЖАЛЮЗИ**  
Шкафы-купе  
системы «Командор»  
Мебель  
вашей  
идеи  
(обмеры, качество).  
Тел. 5-26-15, 4-68-85

**Жалюзи**  
От А до Я  
Вертикальные, горизонтальные  
НАШ АССОРТИМЕНТ  
Не оставит Вас  
РАВНОДУШНЫМ!  
А также мы предлагаем  
Противомоскитные системы!  
СПАСЕНИЕ ОТ МУХ  
КОМАРОВ И ПУХА  
Выбор за Вами!  
2-15-19, 3-15-46

Свид. № 01265 от 05.12.00г. БрестОК  
**ПОТОЛКИ**  
ПОДВЕСНЫЕ  
**ЖАЛЮЗИ**  
на любой вкус  
**СТЕКЛОБОН**  
КРАСКА  
Тел. 22519, 41177  
8-029-69-2-25-19

**Мягкая Мебель**  
Качество  
Лич. № 4552, 29.10.04-29.12.06, БС  
**РЕМОНТ**  
перетяжка  
изготовление  
большой  
выбор ткани  
изменение  
ДИЗАЙНА  
Ул. Ковалевского, 78  
Тел. .... 4-44-46  
8-02969-4-44-46

**РАСЦЕНКИ**  
на рекламные услуги в «Газете Слоні́мская»:

Строчная (частная) реклама ..... 4000 руб. (повтор бесплатно),  
Поздравление без фото ..... 5000 руб.,  
Поздравление с фото ..... 5500 руб.,  
Соболезнование, благодарность ..... 3000 руб.,  
Модульная реклама — 1 кв.см ..... 813 руб.,  
Дополнительная плата взимается ЗА СРОЧНОСТЬ + 1000 руб.;  
Реклама, выделенная ЦВЕТНО, + 30% от стоимости;  
Реклама на 1 стр. + 150%, 24 стр. + 50% от базовой стоимости;  
Частная реклама С ФОТО ..... 5000 руб.,  
Реклама в программе ТВ: внутренние полосы +50%, 1 полоса +100%;  
Вашу рекламу мы также можем разместить в Интернете. Эта услуга стоит +20%.

В «Газете Слоні́мская» могут разместить поздравление или рекламу жители соседних регионов. Для этого необходимо оплатить стоимость законного объявления на:

ИП Володашук В.В. р/с 3013215550011 в АСБ «Беларусбанк»,  
ф. 422 в г. Слониме, код 852 УНН 590079996  
и отправить текст вместе с квитанцией по адресу:  
231800, г. Слоним Гродненской обл., ул. Комсомольская, 8,  
или по факсу 2-49-39.

Последний срок подачи рекламы в текущий номер —  
**понедельник 18.00.**

ВРЕМЯ ПРИЕМА РЕКЛАМЫ с 9.00 до 18.00,  
воскресенье — с 11.00 до 16.00, выходной — суббота.

Стоматологический центр «ЭСТЕДЕНТ»  
Приглашает к сотрудничеству предприятия,  
граждан и индивидуальных предпринимателей.  
Для вас за наименьший и безальтернативный расчет весь  
комплекс стоматологических услуг:

- Лечение без боли
- Протезирование
- Безопасная рентгенодиагностика
- Хирургия
- Детская стоматология
- Зуботехническая лаборатория
- Ортодонтия
- Первичная консультация бесплатно

Наш адрес: г. Барановичи, ул. Вильковского, 5а  
(р-н Центрального вокзала)  
Справки и предварительная запись  
по тел. (0163) 49-56-75

**Лечение**  
боли в руках,  
ногах,  
артрозы,  
сколиозы

Г. Барановичи,  
ул. Царюка, 18-20,  
тел.: 42-46-58, 42-36-47  
Лич. № 542-ЛМ,  
23.01.2003г. - 23.01.2006г. МЗ РБ.

**ОБЩЕСТРОИТЕЛЬНЫЕ И  
ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ**

Комплектация объектов  
строительными  
материалами.  
Предложения по  
дизайну.  
Консультации.  
Форма оплаты любая  
Тел. 98-152; 0296-56-73-83  
Лич. № 4252-СРМ

Организация приобретет  
производственно-складское  
помещение площадью  
от 300 до 1000 м².  
Тел. 8-01564-2-18-23

**ЦЕМЕНТ**  
М500 — Д20, мешок 50кг — 6100 р.  
**ШИФЕР** 1 лист — 5100 р.  
Ванны чугунные от 245 т.р.  
Двери межкомнатные от 77500 р.  
Ул. Первомайская, 3  
Тел. 2-30-00 доставка  
Лич. №30, 30.11.99-30.11.04г., СГК

**ВИДЕОСТУДИЯ**  
**Невеста**  
профессиональная  
видеосъемка  
свадеб,  
семейных торжеств  
Замысловатая  
дискоотека  
8-029-68-2-26-33 Тамара  
Тел. 4-21-17

**Невеста**  
Слоним, пл. Ленина, 11  
(остановка «Аптека») **Выбирай  
лучшее  
для себя!**  
ежедневно без выходных  
Т. 8-02962-4-20-03

Ежемесячное поступление  
элитных свадебных и  
вечерних нарядов, мужских  
костюмов и детских платьев  
Лич. БС № 59008, 10.05.00-10.05.05

**«Моя Семья»**  
**ВИДЕО  
ФОТО  
СЪЕМКА**  
компьютерная обработка  
Услуги ведущего Тел. 2-58-55  
тамара+тансэмбл 029673-35-2-36-16  
Лич. № 617, 10.05.2000г. - 10.05.2005г. МЗ РБ

**АВТОСТЕКЛА**  
Установка. Тонировка. Ремонт.  
Тел. в Гродно 8 (0152) 74-22-00,  
8-(029) 666-888-3.

**СТИРАЛЬНЫЕ  
МАШИНЫ-АВТОМАТЫ**  
ЦЕНЫ НИЗКИЕ. ГАРАНТИЯ.  
ДОСТАВКА. УСТАНОВКА.  
г. Барановичи:  
ТД «Нелпун», ул. Советская, 59,  
тел. 8-0163-41-14-45.  
ТД «Алпур», ул. Чернышевского, д. 8,  
тел. 8-0163-41-32-83.  
ТБЦ «Анвой», пр. Советский, 5,  
тел. 8-0163-46-96-43

Свид. № 01792 от 18.02.00г. БрестОК  
ФПЫЛЕСОСЫ от 89 тысяч  
СТИРАЛЬНЫЕ машины от 78 тысяч  
ПЛИТЫ газовые от 198 тысяч  
КОТЛЫ газовые от 288 тысяч  
КОЛОНКИ газовые от 245 тысяч  
Доставка, всё новое  
Тел. 4-48-77 (Слоним), 2-66-63 (Волковыск),  
8-029-72-44-977.

**Предприятие**  
изготавливает и реализует  
наборы мягкой мебели  
«Скарлетт»  
и  
«Бостон»  
Продукция сертифицирована. Доставка.  
Наличный и безналичный расчет.  
Ул. Брестская, 135.  
Тел. для справок: 8 (01562) 2-06-91,  
8 (02962) 4-27-61 Лич. № 30579, 24.02.2000 - 24.02.2005, БС РБ

**РЕМОНТ  
ПЕРЕТЯЖКА**  
мягкой мебели.  
Выбор ткани.  
Гарантия, качество.  
98-3-84, 5-29-13  
8-0296-34-28-10.  
Свид. № 590083124, СРМ

**ЛИНОЛЕУМ** от 5400  
за 1 м²  
КОВРОВЫЕ ПОКРЫТИЯ для дома и офиса  
ЛАМИНИРОВАННЫЙ ПОЛ CLASSEN (Германия)  
(пол+клей+подложка — 19800 руб., толщина 7 мм)  
ОТДЕЛОЧНЫЕ ПАНЕЛИ ПВХ и МДФ  
(сайдинг: ширина 10 см, длина 2,7 м, 3 м, 6 м белый — 6250 руб.)  
самые НИЗКИЕ цены! ЛУЧШИЙ ВЫБОР!  
Бесплатная ДОСТАВКА. Тел. 5-39-56 (после 17.00), 8-029-656-34-97.

ИЗГОТОВЛЕНИЕ И РЕМОНТ  
корпусной  
**мебели**  
из ламинированной АСП:  
шкафы, прихожие, кухни,  
тумбочки, письменные столы и т.п.  
Тел. 2-58-96  
Лич. БС № 29864, 02.09.99-02.09.04

Тел. 2-14-02  
**Салон «Джессика»**  
Большая новая  
коллекция свадебной и  
вечерней одежды  
осень-зима 2004.  
Канада, США.  
г. Слоним, гостиница «Щара», к. 201.

Свид. № 329, 14.06.2002г. КобР.ИК  
**САНТЕХНИКА:**  
ванны чугунные, стальные.  
**Фаянс:**  
унитазы, умывальники, смесители.  
Канализация.  
Радиаторы чугунные. Котлы газовые, насосы.  
Тел. 8-029-654-16-90.

**Куплю металлопрокат:**  
шаровые краны, фланцы, отводы,  
завязки, вентили из нержавеющей  
стали, завязки большого диаметра.  
Тел./факс 8 (0214) 55-80-91.

**САХАР, МУКА**  
от 25 кг,  
с доставкой на дом  
по городу и району.  
Тел. 5-40-09, 2-22-63.  
Свид. СГК № 312, 03.08.2000г.

**Работа в Москве:**  
монтаж систем отопления и других  
сан. работ.  
**Требуется:** газосварщики и  
слесари, оплата: сварщик — 500 у.е. +  
проживание, слесарь — 400 у.е. +  
проживание.  
Подобности по тел. в Слониме 3-16-59.

**БЕЛОРУССКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ  
АКАДЕМИЯ ФИЗИЧЕСКОЙ КУЛЬТУРЫ**

I. Объявляет набор слушателей на подготовительное отделение факультета довузовской подготовки. Подготовка слушателей осуществляется по всем предметам вступительных экзаменов. Обучение платное. Срок обучения - 8 месяцев. Лица, проживающие на территории, пострадавшие от аварии на Чернобыльской АЭС, пользуются льготами. Остроуждающиеся обеспечиваются общежитием. Прием документов до 25 октября 2003 года. Начало занятий с 1 ноября 2003 года.

II. Объявляет набор слушателей на 6-месячные заочные подготовительные курсы. Прием документов до 25 ноября 2003 года. Начало занятий с 1 декабря 2003 года. Справки по адресу: г. Минск, пр-т Машерова, 105, каб. 201. тел. 250-30-84

**ПОСТОЯННО ПРОДАЕТ СО СКЛАДА В ГРОДНО**  
**ИНСТРУМЕНТ СЕРВИС**

БОЛЕЕ 7000  
НАИМЕНОВАНИЙ

СВАРОЧНЫЙ  
СПЕЛСАРНЫЙ  
АБРАЗИВНЫЙ  
СТРОИТЕЛЬНЫЙ  
МЕТАЛЛООБРАБАТЫВАЮЩИЙ  
ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ  
ПНЕВМОИНСТРУМЕНТ  
МЕТАЛЛОРЕЖУЩИЙ  
МЕРИТЕЛЬНЫЙ

СТРОЙМАТЕРИАЛЫ  
САНТЕХНИКА  
ХОЗТОВАРЫ  
СПЕЦОДЕЖДА  
ЗАПЧАСТИ, МЕТИЗЫ, ОСНАСТКА

БОЛЕЕ 3000  
НАИМЕНОВАНИЙ

Гродно, ул. Пушкина, 37а  
(база «Культторги»)  
Т./ф. (0152) 78-08-14, 78-43-44  
Лич. № 146 от 0.08.2001г., Гродн.ИК

**МЕБЕЛЬ**  
белорусских фабрик  
(в наличии и под заказ)  
Спальни, стенки, горки,  
прихожие, офисные  
кресла, матрасы  
пружинные, матрасы  
ортопедические

МЕБЕЛЬ ПО ИНДИВИДУАЛЬНЫМ  
РАЗМЕРАМ:  
шкафы-купе,  
прихожие, детские, кухни,  
ДСП ламинированная

Низкие цены, гарантия.  
Бесплатная доставка.  
4-52-44  
Лич. № 0142511, до 19.09.2006 г., СГК

**КУХНИ**  
на любой вкус  
МДФ, СОФТ, ЛАМИНАТ  
ПОСФОРМИНГ, МАССИВ  
Т. 4-52-44  
Лич. № 169, 28.03.02-28.03.07, СРМ

**ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ**  
к автомобилям со склада в Слониме,  
**АККУМУЛЯТОРЫ**  
ул. Красноармейская, 73 (АРЗ).  
Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).  
Свид. № 17799 от 13.05.97.

МАЗ  
КАМАЗ  
ЗИЛ «Бычок»  
тракторам  
МТЗ



**ОПЕЛЬ-Кадет-Караван**, 91 г.в., 1,4 Б, 1650 у.е., торг при осмотре. Тел. 2-02-57.

**ОПЕЛЬ-Омега**, 89 г.в., тёмно-синий, 2,3 Д, магнитола, эл. пакет. Тел. 2-14-42, 91-5-39.

**ОПЕЛЬ-Рекорд**, 85 г.в., 1,8 инж., цвет голубой металл, отличное состояние, торг уместен. Тел. 76-6-75, 76-5-93 (18.00-23.00).

**ПЕЖО-309**, 93 г.в., 1,1 Б, кор. фар, эл. под., люк, тёмно-синий, 1650 у.е. Тел. 75-3-55.

**ПЕЖО-405**, 93-94 г.в., 1,6 моно, г/у, ц/з, эл. люк, диски, 2 мес. в РБ, цена договорная. Тел. 8-029-642-93-99.

**ПЕЖО-405**, 93 г.в., красный, универсал, 1,8 АБС, г/у, серво-руль, кор. фар, эл. стекла, ц/з с д/у, 2850 у.е., торг. Тел. 4-75-88.

**ПЕЖО-405**, 95 г.в., 1,9 Д, тёмно-зелёный металл, ц/з с д/у, фаркоп, эл. люк, кор. фар, серво-руль, дуги, г/у, велюровый салон, магнитола, отличное состояние, 1 мес. в РБ. Тел. 4-62-32.

**ПЕЖО-605**, 2,0 i, 93 г.в., тёмно-синий металл, г/у, ц/з, АБС, эл. зеркала, эл. стекла, серво-руль, велюр, сигнализация. Тел. 2-46-50.

**РЕНО-19**, 93 г.в., серебристый металл, 1,8 моно, г/у, с/р, к/ф, 2 мес. в РБ, торг. Тел. 96-3-12, пейджер 8-0152-73-00-00, аб. 207119.

**РЕНО-19**, 94-95 г.в., вишнёвый, хэтчбек, АКПП, подушка безопасности, эл. стекла, г/у, ц/з, велюровый салон, серво-руль, из Германии. Тел. 3-24-30, 8-029-623-24-30.

**РЕНО-Твинто**, 1,2 Б, "морская волна", 10,94 г.в. Тел. 4-44-80 (после 19.00).

**РОВЕР-214**, 95 г.в., 1,4 Б, 5 л на 100 км, 2 мес. в РБ, 84 тыс. км, магнитола Philips, серво-руль, катализатор, ТО-05, 2800 у.е., торг. Тел. в Дятлово 8-01563-2-15-47 (после 18.00).

**СЕАТ-Толедо**, 93 г.в., цвет красный, 1,6 моно, г/у, 5-КПП, недавно в РБ. Тел. 2-48-88, 8-029-658-95-77.

**СЕАТ-Толедо**, 93 г.в., 1,6 моно, белый, г/у, кор. фар, цена договорная. Тел. 4-52-39.

**СУЗУКИ-Свифт**, 94 г.в., 1,3 Б, 4,5 л на 100 км, чёрный металл, хэтчбек, 1 день из Германии, 1800 у.е., торг; резину R14, б/у. Тел. 2-98-47.

**ТРАКТОР ДТ-20**, прицеп, копалку польскую, 2-рядную, мельницу, пług 2-корпусный. Тел. 93-3-70.

**ТРАКТОР** самодельный, бензин 4 прицеп, пflug, копалку одно-рядную, торг при осмотре; "Москвич-408", двигатель М-412, зелёный цвет, хорошее состояние, 250 у.е., торг. Д. Ходкевич, ул. Слонимская, 4 (после 18.00).

**ФИАТ-Темпра**, 92 г.в., 1,6 Б, цвет зелёный, только из Германии, 2200 у.е., возможен вариант с взятием под автомобиль кредит в банке. Тел. 4-10-72.

**ФИАТ-Темпра**, 91 г.в., 1,6 Б, бордовый, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 5-29-51 (после 18.00).

**ФИАТ-Типо**, 91 г.в., 1,4 моно, чёрный цвет, ц/з, эл. стекла, эл. люк 2 полож., новая резина, новый АКБ, спорт, глушитель, расход 5 л на 100 км, срочно, 1850 у.е., торг при осмотре. Тел. 2-26-89.

**ФИАТ-Типо**, 1,4 Б, 92 г.в., синий металл, 2100 у.е. Тел. 4-46-18.

**ФОРД-Мондео**, 96 г.в., "мокрый асфальт", 1,8 Б, ц/з, г/у, 2 под. безопасности, эл/з, эл/п, АБС, кондиционер. Тел. 4-77-33 (после 20.00).

**ФОРД-Мондео**, 94 г.в., 1,6 Б, цвет "спелая вишня", хэтчбек, г/у, эл/з, эл/под, эл/п, 3400 у.е. Тел. 8-029-661-06-63.

**ФОРД-Мондео**, 93-94 г.в., 1,8 Б, 2 под., г/у, ц/з, имобилайзер, 1 хозяин, из Германии, 2850 у.е.; "ВВ-Джетта", 90-91 г.в., г/у, ц/з, люк, серый металл, отличное состояние, 2450 у.е. Тел. 8-029-662-03-65.

**ФОРД-Мондео**, 95 г.в., цвет синий перламутр, г/у, ц/з, кондиционер, АБС, э/с, э/з, под. сид., велюр, 2 айрбэга, 1 мес. в РБ. Тел. 8-029-692-48-56.

**ФОРД-Орион**, 86 г.в., 1,6 Д, тёмно-синий, люк, фаркоп, музыка, в отличном состоянии, цена договорная. Тел. 4-22-89 (после 18.00).

**ФОРД-Орион**, 91 г.в., Д, ц/з, кор. фар, люк 2 положения, велюровые диски, музыка, 1800 у.е., торг при осмотре или меняю на исправную, аварийную с вашей доплатой. Тел. 8-01563-3-08-03.

**ФОРД-Сьерра**, 2,3 Д, 83 г.в., 5-КПП, нов. АКБ, хорошее состояние, недорого, срочно. Тел. 3-27-04.

**ФОРД-Сьерра**, 90 г.в., седан, 1,6 моно. Тел. 78-4-37.

**ФОРД-Транзит**, 92 г.в., белый, удлиненный, подвышенный, в хорошем состоянии. Тел. 8-029-624-19-87, 4-19-87.

**ФОРД-Транзит**, 93 г.в., 2,5 Д, легковой, 8 мест, короткий, подвышенный, цвет синий, 4500 у.е., хорошее состояние; "Ауди-80", 83 г.в., 1,6 Д, 650 у.е. Тел. в Зельве 2-24-99, 45-2-75.

**ФОРД-Фиеста**, 94 г.в., 1,1 Б, 3-дв., 1 мес. в РБ; "МБ-207", грузовой, короткий, низкий. Тел. 96-5-95, 8-029-634-40-91.

**ФОРД-Фиеста**, 93-94 г.в., 5-КПП, красный, 3-дв., 1,1 Б, кор. фар, магнитола, недавно из Германии, 1800 у.е. Тел. 2-24-80.

**ФОРД-Фиеста**, 91 г.в., 1,8 Д, синий. Тел. 8-029-62-4-16-95.

**ФОРД-Фиеста**, 90 г.в., 1,1 Б, цвет красный, 5-дв., торг уместен. Тел. 2-07-95.

**ФОРД-Эскорт**, 94 г.в., 1,8 i ДОНС, тёмно-зелёный металл, универсал, эл. стекла, кор. фар, г/у, ц/з, салон велюр, 2 под. безоп., литые диски R15, хорошая резина, музыка, из Германии, цена договорная. Тел. 3-15-07.

**ФОРД-Эскорт**, 91 г.в., бежевый. Тел. 4-79-77.

**ФОРД-Эскорт**, 86 г.в., 1,6 Д, 5-КПП, люк, фаркоп, литые диски, 5 л на 100 км, хорошее состояние. Тел. 5-20-79.

**ФОРД-Эскорт**, 91 г.в., 1,8 Д, универсал, 9 мес. в РБ. Тел. 2-32-11.

**ФОРД-Эскорт**, бирюзовый металл, 91 г.в., 1,8 Д, ц/з, люк 2 положения, велюровый салон, 2200 у.е., торг. Тел. 4-77-17, 8-0296-84-77-17.

**ХУНДАЙ-Лантра**, универсал, 96 г.в., цвет красный металл, ц/з, г/у, 2 под. безоп., 5 дней из Германии, 3400 у.е. Тел. 4-22-28, 8-029-61-4-22-28.

**ХУНДАЙ-Лантра**, 92 г.в., инж., полный эл. пакет, серво-руль, кор. фар, из Берлина, в одних руках год, 5 л на 100 км, цвет серебристый перламутр. Тел. 3-19-87.

**ВВ-Гольф**, 91 г.в., цвет бордовый, ц/з, кор. фар, люк, велюр, 2400 у.е.; "ВВ-Гольф", 93 г.в., ц/з, люк, кор. фар, велюр, цвет бордовый, из Германии; "ФОРД-Сьерра", Д, 92 г.в. Тел. 2-97-45, 3-24-60.

**ВВ-Гольф-2**, 87 г.в., 1,6 Д, 5-КПП, белый, 3-дв., хорошее состояние, 1300 у.е., срочно. Тел. 2-21-01.

**ВВ-Гольф-2**, 1,6 Д, 88 г.в., цвет белый, 5-КПП, 5-дв., люк, 1750 у.е., торг. Тел. 3-21-22.

**ВВ-Гольф-2**, 87 г.в., 1,6 Д, цвет красный, тонировка, фаркоп, музыка, хорошее состояние, 1500 у.е., торг уместен. Тел. 3-18-53.

**ВВ-Пассат В-3**, белый, 1,6 Б, 89 г.в., ц/з, 2350 у.е.; "Опель-Рекорд", 86 г.в., 1,8 Б, на ходу, 500 у.е., срочно. Тел. 4-20-37, 8-029-645-62-27.

**ВВ-Пассат В-3**, 90 г.в., "мокрый асфальт", 1,9 Д, отличное состояние, некрашеный, 1 мес. в РБ. Тел. 4-16-42 (17.00-22.00).

**ВВ-Пассат**, 88-89 г.в., 1,6 Б, универсал, чёрный, 3 нед. из Германии, 2650 у.е. Тел. 4-21-39.

**ВВ-Пассат**, 82 г.в., "спелая вишня", 1,6 Д, универсал, фаркоп, люк, дуги, 5-КПП, музыка, в хорошем состоянии, 1300 у.е., торг. Тел. 8-01563-34-35.

**ВВ-Пассат В-2** или сдам в аренду с последующим выкупом. Тел. 8-029-620-54-24.

**ВВ-Пассат**, 83 г.в., 1,6 Д, серый металл, титаны, недорого. Ул. Красноармейская, д. 62/1.

**ВВ-Пассат**, хэтчбек, 81 г.в., 1,6 Б, хорошее состояние. Тел. 99-2-90 (Дима, 18.00-22.00).

**ВВ-Пассат В-3**, 89 г.в., "морская волна", люк, ц/з, сигнализация, 1,8 Б моно, 2300 у.е., торг. Тел. 5-34-35.

**ВВ-Пассат**, 87 г.в., цвет стальной, хэтчбек, 1,6 Б, 5-КПП, в хорошем состоянии, 1350 у.е., торг. Тел. в Слониме 8-029-655-82-33 (в любое время).

**VW-Пассат В-3**, 89-90 г.в., 1,8 Б, серый, седан, г/у, ц/з, цена договорная. Тел. 2-18-30.

**VW-Пассат**, 90 г.в., 1,9 Д, универсал, тёмно-красный, люк, фаркоп, ц/з, сигнализация, хорошее состояние, 3250 у.е. Тел. 8-01564-2-21-73.

**VW-Пассат**, 92 г.в., цвет синий, 1,9 Д, г/у, ц/з, кор. фар, фаркоп, литые диски. Тел. 8-01563-30-0-28.

**VW-Сантана**, 1,6 ТД, 84 г.в., люк, фаркоп, хорошее состояние; "Мицубиси-Лансер", 1,8 Д, 87 г.в., нов. АКБ, родная краска, хорошее состояние, торг при осмотре. Тел. 2-07-87.

**VW-Транспортёр Т-2**, 1,7 Д, 87 г.в., 2400 у.е. Д. Шиловичи (спиртзавод), д. 29.

**запчасти**  
**АВТОШИНЫ** новые, 175/70 R13. Тел. 8-029-625-24-12.

**ВАЗ-2106**, по запчастям. Тел. 2-41-03.

**ЗАПЧАСТИ:** "Ауди", "ВВ", "Опель", "Форд". Тел. 8-029-642-93-99.

**ЗАПЧАСТИ:** стартёр к бусу Т-2, крышку багажника; ВАЗ-2101, багажник на крышу ВАЗ, стекло лобовое ВАЗ-2101, огнетушитель ОП-5, новый, недорого. Тел. 8-0296-62-51-28, 2-48-03, 2-05-78.

**ЗАПЧАСТИ** к а/м "Мазда-626", 2,0 Д, 87 г.в. Тел. 5-16-18, 8-029-671-26-74.

**ЗАПЧАСТИ** к ВАЗ-2106: стартёр, генератор, радиатор, коленвал, КПП и мн. др.; "Фиат-Регата", 1,9 Д, по запчастям или целиком, есть всё. Тел. 2-39-42.

**МЕРСЕДЕС 200 Д**, 240 Д, 300 Д, 2,3 Б, "Форд-Эскорт", 83 г.в. Тел. 92-3-44.

**ОПЕЛЬ-Аскона**, 1,6 Б, на запчасти, блок дизельный 1,6 Д к а/м "Форд-Орион", 87 г.в. Тел. 99-3-19.

**ОПЕЛЬ-Омега**, 92 г.в., 2,0 i, на запчасти. Тел. 4-18-86, 8-0297-806-214.

**ПРИЦЕП** 1-осный, пр-во Германия, грузоподъёмность 1,2 т, требует ремонта, 300 у.е. Тел. 5-24-08.

**ПРИЦЕП** л/а, б/у. Тел. 4-66-20.

**ШИНЬИ**, б/у: 195/65 R15, 2 шт., 35 у.е.; 195/60 R14, 3 шт., 35 у.е.; 235/55 R15, 4 шт., 40 у.е.; 155/70 R13, 4 шт., 35 у.е. Тел. 4-62-76 (после 18.00).

**МОТО**, **ВЕЛО**  
**МОПЕД** Honda Guro, 91 г.в., 400 у.е. Тел. 5-30-93, 8-0296-22-98-62.

**МОТОЦИКЛ** Ява-350, 12 В, 90 г.в., на ходу, в хорошем состоянии, цена договорная. Д. Соколово, 6 (Николай).

**бытовую технику**  
**АВТОМАГНИТОЛЫ** б/у; музыкальный центр, б/у. Тел. 4-22-61.

**АВТОМАГНИТОЛЫ** Blaupunkt Rem 127, Kenwood KDC-4070 R, всё б/у. Тел. 2-28-18 (16.00-18.00, Дима).

**ВИДЕОМАГНИТОФОН:** пылесос; телевизор 37 см, всё б/у, из Германии. Тел. 2-03-82.

**ВЫТЯЖКУ** кухонную, новую; вязальную машину "Нива-5", б/у. Тел. 3-21-14.

**КОМПЛЕКТ** спутникового ТВ (русская язычные и зарубежные каналы), новый, цифровой. Тел. 2-34-52, 8-0296-79-79-15.

**МАШИНУ** стиральную "Рига". Тел. 2-36-10.

**МАШИНУ** стиральную "Волна", "Золушка", "Рига"; пылесос "Тайфун", холодильник "Минск-10", всё б/у, недорого. Тел. 2-25-87.

**МАШИНУ** швейную Singer, нож, всё б/у. Тел. 2-99-35 (после 18.00).

**МОРОЗИЛЬНИК** 6-камерный "Минск", в отличном состоянии, немного б/у, 100 у.е. Тел. 90-2-13.

**ПЕЧЬ** микроволновую "Шарп", с грилем; автоответчик цифровой; пылесосы на з/ч, есть шланги, трубки, всё б/у. Тел. 4-28-95.

**СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ** новые: LG, Indezit, Ariston  
гарантия до 3-х лет. Доставка по городу и району бесплатно. Форма оплаты любая.  
Тел. 2-15-30, 4-73-56.  
Лич. №30, от 30.11.99 до 30.11.04, СПК

**ПЛИТУ** 4-камп., немного б/у, отличное состояние, 100 тыс. руб., торг; телефонные аппараты, 20 тыс. руб., торг. Тел. 5-28-55.

**ПРИСТАВКУ** Sony Play Station 1, 2 джойстика, карта памяти, 26 дисков, б/у. Тел. 4-79-04.

**ПРИСТАВКУ** игровую "Сегу-Дрим-Каст", 128 бит, карта памяти, диски, 85 у.е. Тел. 5-10-20.

**РАДИОТЕЛЕФОН** "Дженерал-Электрик", модель 2003 г., 900 МГц, 300 м, 10 номеров памяти и др., новый, гарантия 12 мес., 33 у.е. Тел. 5-31-95.

**РАДИОТЕЛЕФОН** Senao-258. Тел. 8-029-662-03-65.

**РАДИОТЕЛЕФОН** "Харвест-7", в хорошем состоянии, с усилителем к нему DLV-10 (новый). Тел. 5-18-42, 8-029-669-42-71.

**ТЕЛЕВИЗОР** "Витязь", новый, 72 см, телетекст, сер. мет.; муз. центр "Айва"; видеомагнитофон, б/у. Тел. 4-27-27 (18.00-22.00).

**ТЕЛЕВИЗОР** 51 см, б/у; телевизор 63 см, б/у; автомагнитола, б/у. Тел. 4-62-83.

**ТЕЛЕВИЗОР:** стиральную машину; видеомагнитофон; микроволновую печь; магнитофон; усилитель; колонки; STV-тюнер; телефон GSM; машинку для стрижки волос; электрокамин; CD-проигрыватель. Тел. 4-53-46, 8-029-627-21-22.

**ТЕЛЕВИЗОР**, 72 см; видеомагнитофон; цветной монитор "Орион", всё б/у, из Германии, в отличном состоянии. Тел. 4-27-27 (18.00-22.00).

**ТЕЛЕВИЗОР** "Горизонт-416", 50 у.е.; холодильник "Минск-16", 90 у.е.; машину стиральную "Волна", 60 у.е., всё б/у. Тел. 5-26-03.

**ТЕЛЕВИЗОР**, 70; видеомагнитофон; тюнер аналоговый; радиотелефон с автоответчиком; компьютер Pentium с монитором, 130 у.е.; монитор 21" Sony, плоский; дека JVC; DVD; новый; видеокарта Ge Force 64 Mb; принтер Canon 100. Тел. 5-23-75.

**ТЕЛЕВИЗОРЫ:** Universum, 70 см; Blaupunkt, 70 см; видеомагнитофоны; наушники беспроводные, в хорошем состоянии, б/у, из Германии. Тел. 2-19-70.

**ТЕЛЕВИЗОРЫ:** "Горизонт"-51 ТЦ-418 Д-И; "Витязь-381", б/у. Тел. 2-02-06.

**ТЕЛЕФОН** сотовый Nokia-3210, б/у, 55 у.е. Тел. 8-029-656-49-02.

**ТЕЛЕФОН** мобильный Siemens M35i, литиевая батарея, модем и т.д. с кожаной чехол. Тел. 8-029-662-54-48, 8-029-723-82-68.

**ТЕЛЕФОН** сотовый Nokia-8210, 80 у.е. Тел. 8-029-695-15-88.

**ТЕЛЕФОН** сотовый Samsung R-210, новый, Siemens A50. Тел. 4-45-97, 8-0296-70-93-20.

**ТЕЛЕФОН** Nokia-3310, зарядное, инструкция, б/у 1 год, 70 у.е. Тел. 4-41-87.

**ТЕЛЕФОН** Alkalat 311 + "hands free", 65 у.е. Тел. 8-029-658-64-21.

**ТЕЛЕФОН** мобильный Siemens A40, 55 у.е.; сабвуфер, 20 у.е.; имобилайзер, 10 у.е. Тел. 3-14-49.

**ТЕЛЕФОН** сотовый, б/у, дешёво, гарантия; тюнер спутниковый, аналоговый, б/у, упаковочка, 30 у.е. Тел. 8-029-649-60-67.

**ТЕЛЕФОНЫ** мобильные, б/у, с гарантией 2 месяца. Тел. 4-20-44.

**ТЕЛЕФОНЫ** сотовые Siemens, Samsung, Sony, Ericson, Nokia, Motorola. Тел. 8-029-756-71-16.

**ТЕЛЕФОНЫ** сотовые Panasonic GD30, Panasonic GD35, Siemens A35, M35, S40, S55, Nokia 3310, б/у, в хорошем состоянии. Тел. 4-15-91.

**ХОЛОДИЛЬНИК** "Атлант-130", 2-камерный, состояние отличное, б/у, недорого. Тел. 2-22-28.

**ХОЛОДИЛЬНИК** "Минск-15", б/у; морозильник, б/у. Тел. 5-29-35.

**компьютер**  
**КОМПЬЮТЕР** P-II 400, 128 Mb, 4 Mb, 4 Gb, modem 56, CD-ROM, mouse, sb, монитор 15", цифровой. Тел. 2-16-62.

**Новые современные КОМПЬЮТЕРЫ**  
любой конфигурации с гарантией  
**ДОСТАВКА И УСТАНОВКА по Слониму району - БЕСПЛАТНО**  
Г. Слоним,  
**2-15-30, 4-73-56 ул. Советская, 8**

P-4 Celeron-17, 256Mb, 40 Gb, 3D-video32 sound, CDROM, FDD, KB, mtp - 297y.e.  
Duron 1100, 256Mb, 20Gb, Video32Mb, lan, sound, CDROM, KB, mtp - 250y.e.  
Athlon XP 1700, 128 Mb, 40 Gb, GF4 MX440-64, sound, CDROM, FDD, KB, mtp - 308y.e.  
Pentium 4 - 2.4, MB Gigabyte, 256 Mb, 80 Gb, GF FX5200-128 Mb, CDROM, FDD, KB, mtp - 535y.e.  
Мониторы новые 15"от 115 y.e., 17"от 137 y.e., Б/У 15", 17"от 45 y.e., принтеры новые от 54 y.e.

**ПАДЗЯКА**  
Настайнікі і вучні Епіскапа СШ Зэльвенскага раёна выказваюць шчырую падзяку кіраванню фермерскай гаспадары "БЕРАС" Максею Мікаілу Францавічу за падарункі: ксеракс і відэамагнітафон.

Gb, FDD, video 2 Mb, монитор 14", колонки, мышь, клавиатура, 180 у.е. Тел. 2-33-97.

**КОМПЬЮТЕР** Duron 1200, 128 Mb, 30 Gb, видео 64 Mb, звук; Celeron 1700, DDR 128 Mb, 40 Gb, 64 Mb видео, звук; Athlon XP 1700, DDR 256 Mb, 40 Gb, 64 Mb видео, звук, сеть; Pentium 2,4, DDR 256 Mb, 120 Gb, видео GF4 DDR 64 Mb, звук; монитор 15" и 17". Тел. 2-92-20.

**КОМПЬЮТЕР** HP-266 Vn, AXP 1,7, 256 DDR PC 2700, 40 Gb, GF2 64 Mb, sound, LAN, монитор 17" 100 Hz 1024x768, kb, mouse, оригинальный. Тел. 2-21-76 (16.00-21.00).

**КОМПЬЮТЕР** Intel Pentium-III, 800 MHz, монитор 17" Multitex (1,5 года б/у), возможна замена на конфигурацию, 280 у.е. или обменю на авто с дефектами. Тел. 8-029-723-79-84.

**МОНИТОР** 17", б/у, из Германии. Тел. 4-71-39.

### мебель

**СЕКЦИЮ**: спальню; мягкий уголок, всё б/у и т.д. Тел. 4-69-06.

**СЕКЦИЮ**: трельяж; книжный шкаф; шкаф для одежды; стол кухонный; буфет (белый). Тел. 2-15-95.

**СЕКЦИЮ**: кровать 2-спальную; тумбу раздвижную; стол письменный; прихожую, всё б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-10-90 (18.00-22.30).

**СЕКЦИЮ** горку, новую, цвет "олива", 400 у.е. Тел. 2-13-22.

**СПАЛЬНЮ**: стенку; кухню, всё в хорошем состоянии, б/у, срочно. Тел. 8-017-269-39-83 (после 19.00).

**СПАЛЬНЮ** "Исса", б/у, в хорошем состоянии, срочно, недорого. Тел. 4-13-63 (после 16.00), 8-0296-36-77-75.

**СТОЛ** раздвижной, детскую кроватку; диван; 3-ств. шкаф, всё б/у. Тел. 2-99-35.

**ТУМБУ** прикроватную, б/у, 2 шт.; кресло мягкое, б/у, 2 шт.; шкаф 2-дверный, новый; шкаф для посуды и книг, 2 шт., новый. Тел. 2-33-18.

**УГОЛОК** мягкий, б/у, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 2-98-24 (после 15.00).

**УГОЛОК** мягкий, б/у; тумбочку под телевизор (как комод). Тел. 2-96-71.

**УГОЛОК** мягкий, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 4-79-30.

**УГОЛОК** мягкий, велюр, 380 т.р.; шкафчик кухонный, новый, 40 т.р.; столик журнальный, раскладной, 140 т.р. Тел. 4-20-53.

**ШКАФ** 3-дв.; кровать 1,5-спальную, новую; диван; тумбочку под телевизор; буфет белый; кухонный шкафчик. Тел. 2-15-74.

### муз. инструменты

**ПИАНИНО** "Беларусь", 3 педали, в отличном состоянии, новое. Тел. 98-2-58.

**ПИАНИНО** "Беларусь", 93 г.в., 3-педальное, 220 у.е., срочно. Тел. 2-13-03.

**ПИАНИНО** "Беларусь", в отличном состоянии, тёмно-коричневого цвета, со ступицей, 3-педальное, 250 у.е. Тел. 5-23-98.

### одежду

**КУРТКУ** кожаную, мужскую, новую, цвет чёрный, р. 50, удлиненную, пр-во Швейцария. Тел. 4-27-69.

**ОДЕЖДУ** детскую, новую, до 1 года, р. 18-26; ползунки, кофточки, боди; шубу длинную, волчьей, р. 50-52, рост 170, б/у; дублёнку искусственную, длинную. Тел. 2-33-97.

**ПАЛЬТО** осеннее, новое, недорогое, Турция, цвет бирюзовый, трапеция, меховая отделка, р. 48; пальто зимнее, б/у, большой воротник, недорого, р. 46-48. Тел. 4-29-88.

**ПЛАТЬЕ** свадебное; платье вечернее, новые и очень красивые. Тел. 4-18-59, 4-66-26.

**ПЛАТЬЕ** свадебное. Тел. 2-46-96 (8.00-9.00, после 18.00).

### животных

**КОБЫЛУ**, 6 лет; жеребёнка, 1 г. 2 мес. Тел. 2-21-72.

**КОБЫЛУ**, 1 год, 250 кг, 150 у.е. Тел. 4-68-34 (Огонек Виктор Иванович).

**КОРОВУ**, 5 лет, покрытую. Тел. 99-3-51.

**КОРОВУ**, 7 лет; телку покрытую. Д. Чемеры, ул. Партизанская, 23\*, тел. 3-15-60 (вечером).

**ТЕЛКУ** покрытую, хорошей породы, отёл в феврале. Тел. 96-5-98 (вечером).

### стройматериалы

**БАЛКИ**: 10 шт. х 5,5 м; 10 шт. х 7,5 м; рельс. Тел. 2-10-35 (после 18.00).

**БАТАРЕИ** отопления, новые, 5 шт. по 7 секций. Тел. 3-17-62 (8.30-16.30 Наталья Владимировна).

**БРУС** 15х18, дл. 5 м, 60 шт. Тел. 8-01563-34-3-89.

**ДОСКУ** половую; доску 5-ку. Тел. 2-02-66.

**КИРПИЧ** красный, белый. Тел. 3-27-47 (после 17.00).

**КИРПИЧ** силикатный, белый. Тел. 3-16-92.

**СТЕКЛОВАТУ**, 30 упаковок по 2 м². Тел. 2-07-61.

### разное

**БЕНЗОПИЛУ** шведскую; электропилу. Тел. 2-97-57.

**ВЕСЫ** торговые; гири; торговые столы. Тел. 8-01564-31-5-50.

**ДРОВА** с доставкой. Тел. 4-24-65, 4-61-49 (после 18.00).

**КАРТОФЕЛЬ** семенной, элитные сорта (санте, скарб). Тел. 2-43-92.

**КОЛОНКУ** газовую Electrolux, новую, ФРГ, полная комплектация, недорого. Тел. 4-63-89, 8-029-658-91-79.

**КОЛЯСКУ** детскую "джип", б/у, пр-во РП, "тройка", состояние хорошее, срочно. Тел. 4-28-95.

**КОЛЯСКУ** детскую "тройку", б/у, х/б, в отличном состоянии, недорого. Тел. 2-08-80.

**НАСОС** системы отопления, новый, быстрый обогрев помещения, экономия топлива 20%. Тел. 73-4-70, 8-0296-60-14-61.

**ПИСТОЛЕТ** пневматический, газобаллонный, ИЖ МР-654 К "Байкал", с документами, разрешение не нужно. Тел. 4-41-87.

**ПЛИТУ** газовую "Брест", 100 у.е.; колонку газовую; котёл газовый АОГВ-23, всё новое; коляску "джип", б/у, из Германии, 45 у.е. Тел. 2-98-47.

**ПЛУГ** конный, б/у; шлеи конные, новые; картофель мелкий; солому ячменную. Тел. 5-24-35 (после 18.00).

**ПОЛУАВТОМАТ** сварочный; компрессор; шлифёрку; дрель. Тел. 8-029-646-48-26.

**РУЖЬЁ** ИЖ-27; стол бильярдный; шкурки лисы. Тел. 3-11-11.

**СЕТКУ** овощную. Тел. 8-0163-49-83-97.

**ТУРБО**-солярный, горизонтальный, б/у, возможна помощь при оформлении своего дела. Тел. 8-0296-39-94-60.

**ЧЕКИ** "Жильё". Тел. 73-3-72.

## КУПЛЮ

### недвижимость

**ДОМ** (коттедж), новый, со всеми удобствами. Тел. 2-41-92, 8-0296-92-41-92.

**КВАРТИРУ** 2-комн. на "Энке". Тел. 4-61-46.

**КВАРТИРУ** 2-комн. в Альбертине. Тел. 3-14-38 (после 19.00).

**КВАРТИРУ** 2- или 3-комн., первые и последние этажи, "хрущёвку" и "Энку" не предлагать. Тел. 4-48-59.

**КВАРТИРУ** 3-комн. в р-не ул. Брестской, Ершова. Тел. 5-36-58 (после 18.00).

**КВАРТИРУ** 3- или 4-комн., 2 или 3 этаж, на "Энке". Тел. 4-29-78, 8-029-624-29-78.

**ПОМЕЩЕНИЕ** складское, желательно наличие кран-балки, телефона или возможности установки. Тел. 8-029-62-2-40-48, 2-40-48.

### авто

**БУС** "Мерседес", выс., подвыш., удл. или длинный, можно с дефектами, для себя. Тел. 2-29-03, 8-029-670-93-39.

**ГОЛОВКУ** блока цилиндров к а/м "Форд-Сьерра", 2,3 Д, 87 г.в. Тел. 4-61-89, 8-029-713-08-70.

**ИНОМАРКУ** неисправную, аварийную или меняю на "Форд-Орион", 91 г.в., Д, с вашей доплатой. Тел. 8-01563-3-08-03.

**КУЗОВ** от ИЖ "каблук", с документами, можно с двигателем. Тел. 3-10-22.

**МОСКВИЧ**, в хорошем состоянии. Тел. 4-25-75.

**МОТОЦИКЛ** "Минск", в пределах 100 у.е., срочно. Тел. 2-39-77.

**ПРИЦЕП** к легковому автомобилю, до 100 у.е. Тел. 4-65-61.

**ПРИЦЕП** к легковому автомобилю, без документов не предлагать. Тел. 4-43-15.

**ПРИЦЕП** к легковому автомобилю. Тел. 8-01564-33-2-56 (19.00-23.00).

**УРАЛ**, КАМАЗ, КраЗ, МАЗ, прицепы, трактор, шины 300х508, можно без документов, на запчасти. Тел. 8-029-68-08-307.

**ШИНЫ** с/х, 12-16, можно б/у. Тел. 4-29-56 (после 18.00).

### разное

**ХОЛОДИЛЬНИК**, небольшой, недорогой, не старше 5-6 лет. Тел. 5-19-53 (после 18.00).

**КАРТОФЕЛЬ** отборный, от 1 тонны. Тел. 4-23-13.

**КАСТРОПЛИТУ**. Тел. 2-03-73.

**КОРОВУ**, заберу своим транспортом. Тел. 8-01642-6-04-49.

**КОРОВУ**, заберу своим транспортом. Тел. 8-01642-2-01-62 (после 19.00).

**КОРОВУ**, Тел. 8-016-42-2-62-28, 8-029-66-15-66-4.

**РАДИОТЕЛЕФОН** Bellif-750 (650); Audiovox AT-20; Sanyo CLT-35, можно неисправный. Тел. 4-79-92 (Сергей).

**СВИНЬЮ**, цена договорная. Тел. 90-4-17.

**СТАНОК** деревообрабатывающий, 220 В. Тел. 3-21-63.

**ЧЕКИ** "Жильё". Тел. 2-07-61.

## МЕНЯЮ

**ДОМ** жилой в центре Слонима, общ. пл. 76 м², все удобства, газовое отопление, телефон, участок 6,8 соток, сад, гараж, хоз. постройки на 2- и 1-комн. квартиру или на 2-комн. с доплатой, первый и последний этажи не предлагать. Тел. 8-01562-4-62-25 (после 19.00).

**КВАРТИРУ** 2-комн., "хрущёвку", в центре города на 3-комн. с доплатой. Тел. 2-49-43, 2-01-66.

**КВАРТИРУ** 2-комн. в р-не Дома офицеров, 55,3 м², подвал-мастерская, белая комната, 3 этаж на 1-комн. квартиру с доплатой, 1-ый этаж не предлагать. Тел. 2-21-54, 2-49-13.

**КВАРТИРУ** 3-комн. по ул. Брестской на дом или подлота с удобствами. Тел. 2-93-27.

**КВАРТИРУ** 3-комн., "хрущёвку" на 2-комн. в Минске с доплатой. Тел. 2-97-65.

**ОПЕЛЬ**-Кадет, 91 г.в., 1 год в РБ, красный, 1,4 Б, люк, сигнализация, кор. фар на "Ауди-80", "бочку", год аналогичный, с доплатой. Тел. 4-74-69 (Саша).

## В НАЁМ

### сдаю

**ГАРАЖ** по ул. Кирова. Тел. 4-66-90.

**КВАРТИРУ** на сутки. Тел. 8-0296-21-76-87.

**КВАРТИРУ** на сутки. Тел. 4-16-84.

### сниму

**ДОМ** благоустроенный или подлота, 1- или 2-комн. квартиру на длительный срок, возможна предплата. Тел. 8-029-646-90-88, 2-25-68.

**КВАРТИРУ** 1-комн. Тел. 93-3-73 (после 19.00, Олег).

**КВАРТИРУ** 1- или 2-комн., желательно с мебелью (частично) и телефоном снимет молодая семья из 2 человек. Тел. 2-96-67, 8-029-667-84-80.

**КВАРТИРУ** 2-комн., дом, подлота, срочно, на длительный срок, в р-не ул. Ершова, Шоссейной, Брестской снимет семья из 4 человек, порядок гарантируем. Тел. 2-17-74 (после 19.00), 96-2-18.

**КВАРТИРУ** 2-комн. на длительный срок, можно с последующим выкупом, с телефоном. Тел. 4-53-14 (19.00-20.00).

**КВАРТИРУ** 2- или 3-комн. по ул. Брестской, Ф. Скорины, Тополевой, Ершова, пр. Независимости снимет молодая семья. Тел. 5-40-79 (в любое время).

**КВАРТИРУ** или дом на длительный срок. Тел. 2-97-03, 2-94-48.

**КВАРТИРУ** в р-не "Энки", ул. Тополевой снимет семья военнослужащих из 2 человек, порядок и своевременную оплату гарантируем. Тел. 4-22-53 (после 19.00), 4-21-92.

**КВАРТИРУ** в р-не ул. Ершова, Тополевой, 17 Сентября снимет семья из 3 человек, предплата. Тел. 4-52-98.

## УСЛУГИ

**КОНТРОЛЬНЫЕ**, курсовые по экономике, ЭММ, АХД, ДКБ, менеджменту и др. экономическим дисциплинам. Тел. 2-06-32.

**ОКАЖУ** помощь в подборе дизайнера, ремонта квартир и др. помещений. Тел. 8-029-671-39-74.

**ПОИСК** информации, рефераты, контрольные, набор текста, Интернет, e-mail, научная работа на компьютере. Тел. 2-19-88.

**ПОЛЫ** ламинированные, ПВХ (сайдинг), МДФ, гипсокартон, установка сантехнических изделий. Тел. 4-13-19, 8-029-667-56-02.

**РЕПЕТИТОРСТВО**, начальные классы, система развивающего обучения и традиционной школы; оказу услуги гувернантки. Тел. 4-20-83.

**УСТРАНЮ** проблемы с компьютером, собрать или усовершенствовать + программное обеспечение, подбеду. Тел. 2-59-98 (9.00-16.00).

## РАБОТА

### ищу

**ИНЖЕНЕР**-электроник (стаж работы 3 года) ищет работу, полная или частичная занятость, рассмотрю любые предложения. Тел. 2-34-52, 8-0296-79-79-15.

**МОЖЕТ** счастье улыбнётся и работа мне найдётся. Тел. 4-74-21.

### требуется

**ВАЛЬЩИКИ** леса, рабочие по обрубке сучьев. Тел. 8-029-62-461-49.

**ВОДИТЕЛЬ** с личным автомобилем для выезда на рынок. Тел. 5-22-36.

**ИНДИВИДУАЛЬНОМУ** предпринимателю требуется коммуникативная, порядочная сотрудница с навыками работы на компьютере. Тел. 8-029-615-14-99.

**ИСТОПНИК**. Тел. 4-63-89.

**КАМЕНЩИКИ**, плиточники, хорошая оплата труда гарантируется. Тел. 8-029-66-98-492, 8-029-645-11-81.

**СТОЛЯР**-станочник со стажем работы не менее 2 лет. Тел. 4-63-89.

**СТРОИТЕЛИ**, 2-3 человека, для постройки крыши здания. Тел. 4-17-62 (19.00-22.00).

## РАЗНОЕ

**ВОЗЬМУ** попутчиков в Москву на Черкизовский рынок на микроавтобусе. Тел. 5-31-88.

**ВОЗЬМУ** попутчиков в Москву на Черкизовский рынок. Тел. 5-21-50.

**КОНСУЛЬТАЦИЯ** по работе в Чехии. Тел. 8-029-78-2-17-40.

**НАЙДЕН** паспорт гражданина Польши на имя Szymczak Tomasz 21LUT/FEB 1972. Тел. 5-14-02 (после 19.00).

**НАШЕДШЕГО** детскую коляску синего цвета, с куколкой, оставленную 1.10.2003 г. в р-не ул. Ф. Скорины, пр-та Независимости, просьба позвонить. Тел. 5-23-25, 4-43-69.

**НЕДЕЙСТВИТЕЛЬНЫМ** считать удостоверение инвалида 2 гр. №329678, выданное на имя Ратько В.М.

**Магазин ритуальных услуг**  
**"Ландыш"**  
предлагает самые красивые и самые дешёвые принадлежности:  
венки, корзинки с лентами (надписи бесплатно), гробы, кресты, цветы, лампадки, одежды.  
Наш адрес: ул. К. Маркса, 62  
Тел. 4-11-08, 8-0296-4-11-088  
Лич. №34, до 2007 г. СРК

**Изготовление и художественное оформление**  
**ПАМЯТНИКОВ**  
любой формы.  
Доставка по городу и району.  
Г. Слоним, пер. Багратиона, 29.  
Тел. 4-62-10  
8-029664-6-62-10

**СВЕТЛАЯ ПАМЯТЬ**

|                                |         |
|--------------------------------|---------|
| Яфімчык Мікалай Піліпавіч      | 1935 г. |
| Тул Васіль Васільевіч          | 1927 г. |
| Панасяна Канстанцін Міхайлавіч | 1926 г. |
| Осіпана Серафіма Сяргееўна     | 1959 г. |
| Ядэяна Марыя Лук'янаўна        | 1924 г. |
| Хімуро Віктар Іванавіч         | 1933 г. |
| Цікальскія                     |         |
| Людміла Александрэўна          | 1932 г. |
| Гардзевіч Таша Уладзіміраўна   | 1942 г. |

**БЛАГОДАРНОСТЬ**

Выражаем огромную благодарность коллективу ДУ-54 и лично начальнику Мазанику С.М. за моральную и материальную поддержку в организации похорон горячо любимого мужа и отца Мороза Степана Степановича,



## ПОЛИТИКА

## ЗА ОКЕАНОМ

## Б. БЕРЕЗОВСКИЙ: “ПУТИН ХОЧЕТ ПОГЛОЩЕНИЯ БЕЛАРУСИ РОССИЕЙ”

Конфликт президентов Беларуси и России “носит объективный характер”, считает опытный российский олигарх Борис Березовский. “Путин хочет поглощения Беларуси Россией, а Лукашенко отстаивает белорусскую независимость”, — сказал он в интервью, опубликованном в последнем номере “Белорусской газеты”.

“Нужно понимать, что Лукашенко для Беларуси — не только минус. Благодаря своей воле, ему удалось сохранить независимость страны, несмотря на грубые действия со стороны России”, — считает Березовский.

“Политик обязан говорить и часто блефует. Реально же ни грамма белорусской независимости Лукашенко не сдал. Наоборот, отстоял ваш суверенитет в тяжелых экономических условиях”, — заявил Борис Березовский.

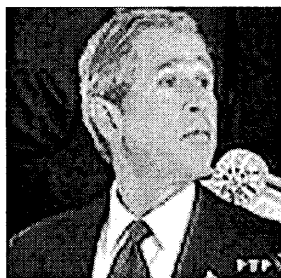
Он считает, что у Беларуси и России “при нынешней конфигурации нет ни малейшего шанса на создание единого государства”.

Вначале, по мнению Березовского, необходимо провести структурную перестройку внутри самой России, превратив ее из федерации в конфедерацию и предоставив всем регионам одинаковый статус.

“Вот тогда откроется путь к союзу и с Беларусью, и с Арменией, и со всеми другими”, — полагает Борис Березовский.

**ЮРИЙ ПОТЕМКИН**

# БУШ ПРИРЕВНОВАЛ ЖЕНУ К ШИРАКУ



■ Джордж Буш-младший

Об этом Лора Буш публично объявила в пятницу вечером на закрытии национального фестиваля книги в библиотеке конгресса.

Она прочла стихотворение, написанное супругом, в котором президент США предложил ей вместо «обаятельного французского парня» приключения на авианосце.

“Розы — красные, фиалки — синие. Как я соскучился по тебе, моему клубку на кровати! Розы краснее, становлюсь печальнее я, видя, как тебя целует обаятельный французский парень. Собаки и кошка тоже скучали по тебе. Барни по-прежнему зол, что ты уронила его, он съел твою туфлю. Расстояние, моя дорогая, было такой преградой... В следующий раз, когда захочешь приключений, просто приземлись на авианосец!”

Вот такое стихотворение Джордж Буш написал на досуге, пока его супруга находилась в



■ Лора Буш

пятидневном европейском турне.

Упомянутый в произведении «французский парень», который целует Лору Буш, — это президент Франции. Жак Ширак настолько галантно поцеловал ей ручку, принимая Лору в Елисейском дворце, что на следующий день об этом писали все американские газеты. Барни — собачка Бушей. Лора однажды уронила ее, передавая Джорджу. Теперь все в мире знают, что Барни до сих пор в обиде и мстит за это обуви Бушей.

Занимался ли президент США поэзией раньше, неизвестно. Из признания Лоры Буш на закрытии фестиваля книги в конгрессе сложно понять, является ли это стихотворение первым в литературном творчестве Джорджа Буша-младшего или он пишет уже давно. «Президент Буш — прекрасный лидер и муж, но готова поспорить, вы не знали, что он еще и поэт. Возвратясь вчера вечером из поездки, я обнаружи-



■ Жак Ширак

ла, что меня ожидает милое стихотворение», — сообщила Лора Буш и в присутствии президента зачитала образец его творчества. Джордж Буш выслушал произведение молча и, как подчеркнула телекомпания «Си-эн-эн», не отрывал глаз от своей супруги.

Этот эпизод вызвал удивление у всей Америки, население которой теперь знает, что их президент не просто честный и справедливый муж, ведущий напряженную борьбу с террористами в масштабах всей планеты, но он еще и кавалер с очень ранимой душой. Безусловно, этот эпизод будет не раз обыгран предвыборным штабом Джорджа Буша в ходе основного этапа предвыборной борьбы за президентский пост (очередные выборы президента США состоятся в ноябре 2004 года).

**Ксения СОЛЯНСКАЯ**

## ФАКТ ДНЯ

## ПУЛИ ЗЕЛЕНЕЮТ

Вооруженные силы США в ближайшем будущем начнут использовать “зеленые” пули, не наносящие вреда окружающей среде.

Предполагается, что переход произойдет в 2005 году. Компания Alliant Techsystems, крупнейший в мире производитель патронов, начала выпуск пуль из вольфрама, которые призваны заменить традиционные пули из свинца.

Свинец — практически идеальный материал для изготовления пуль: он дешевый, тяжелый и легко обрабатывается. Стоимость одной свинцовой пули — 25 центов. Вольфрамовая пуля дороже и стоит 36 центов. Однако игра стоит свеч: вооруженные силы США вынуждены периодически закрывать полигоны и стрельбища, чтобы избежать ущерба, который может нанести окружающей среде отравление окислами свинца. Стоимость очистительных работ на одном из полигонов составила 77 центов за одну пулю.

**Washington Profile**

## РЕКЛАМА ГОЛЛИВУДА УХОДИТ В ИНТЕРНЕТ

Исследование маркетинговой фирмы TNS Media Intelligence/CMR показало, что рекламные кампании новых кинофильмов все чаще проводятся во Всемирной Сети.

Рекламный бюджет среднестатистического голливудского фильма, рассчитанного на массовую аудиторию, составляет примерно \$25 млн.

Традиционно американские газеты получали, как правило, 10–25% его суммы. Однако ныне их первенство может оказаться под угрозой: за первые шесть месяцев 2003 года затраты киностудий на рекламу в Интернете выросли почти вдвое и достигли примерно 3% от среднестатистического рекламного бюджета. Любопытно, что примерно половину всех средств, затраченных на рекламу кинофильмов в Интернете, заработал портал Yahoo!. Эта тенденция обусловлена тем, что наиболее часто кинотеатры посещают молодые люди, которые предпочитают получать информацию из Всемирной Сети.

**Washington Profile**

## СКАНДАЛ

## ЖИРИНОВСКОГО ЗАКИДАЛИ МОРОЖЕНЫМ

4 октября активисты Национал-большевистской партии забросали мороженым Владимира Жириновского.

“Нападение” на лидера ЛДПР произошло во время его выступления на митинге, посвященном годовщине событий октября 1993 года. Ольга Косева, Елена Теслова и Ольга Кудрина были задержаны за административное правонарушение.

**РИА “Новости”**

## АНАЛИТИКА

# ЛУКАШЕНКО МОЖЕТ СПАТЬ СПОКОЙНО

В военной авиации существует система распознавания “свой — чужой”, помогающая определить принадлежность самолета. Если бы ее аналог установили в Кремле, то при приближении Александра Лукашенко прибор сошел бы с ума.



■ Александр Лукашенко

С одной стороны, ряд примет говорит за “своего”. Российско-белорусское военное сотрудничество развивается вполне успешно. Лукашенко активно поддерживает православную церковь. Также он ведет непримиримую “борьбу с национализмом”, вплоть до ликвидации ученых заведений, где “опозиция вила гнезда”.

Беларусь поддерживает практически все внешнеполитические инициативы России. С другой — отношения между союзниками порой хуже, чем с врагами. Если бы кто-то из западных лидеров позволил себе хотя бы десятую часть оскорбительных заявлений, высказанных Лукашенко за время своего президентства по разным московским адресам, российский МИД уже давно бился бы в истерику.

Брань, конечно, на восток не

строения, словно бальзам пролился на израненную душу Кремля.

Лукашенко позволялось и прощалось очень многое. Надо отдать должное белорусскому руководителю: он заключил ряд выгодных сделок. Списание долгов Беларуси, льготные цены на российские энергоносители, многочисленные безвозвратные кредиты — это вещи вполне осязаемые и дорогостоящие. А вот услуги, которые оказывались взамен, Москва могла получить и бесплатно.

Дело в том, что укрепление военной группировки, православной церкви и ослабление оппозиции, в первую очередь, нужно самому Лукашенко. То есть все то же самое глава Беларуси делал бы даже без дополнительных стимулов. Но возможность истребовать за это преференции от России он использовал на всю катушку.

Удивительно, но факт: в братском государстве нет ни одной серьезной пророссийской силы, на которую можно было бы сделать альтернативную ставку. Лукашенко зачистил политическое поле “под ноль” (16 сентября исполнилось ровно четыре года со дня исчезновения, пожалуй,

самого перспективного конкурента главы государства, исполнявшего обязанности председателя Верховного Совета Виктора Гончара). Потенциал выживших лидеров белорусской оппозиции весьма скромнен, в чем лично могли убедиться аналитики Совета по внешней и оборонной политике во время встречи в конце августа. Данное мероприятие, кстати, вызвало крайнее раздражение официального Минска, который даже ухитрился обвинить собственных демографов, что они пытаются продать Родину России.

Оптимизм некоторых российских СМИ (“белорусы поняли, что им — конец”, “голодный Лукашенко окажется сговорчивее” и т.д.) выглядит несколько преждевременным. У “младшего брата” есть козырь, который крыть пока нечем. Чтобы эффективно давить на Лукашенко извне — при помощи той же газовой трубы, — российский истеблишмент должен располагать противником нынешнему белорусскому руководителю внутри страны. Следовательно, Лукашенко может спать спокойно. Глава Беларуси в безопасности.

**Русский курьер**

## БУКВА ЗАКОНА

КАКИЕ ПРАВА  
ПОКУПАТЕЛЯ?

(ОКОНЧАНИЕ, НАЧАЛО В № 330)

Если целевое назначение товара не зафиксировано в документации, оно должно определяться целями, для которых данный товар обычно используется.

Под недопустимостью использования товара в соответствии с его целевым назначением следует понимать наличие в нем недостатка, который делает это использование опасным для жизни, здоровья и имущества людей и окружающей среды. Подобные недостатки обычно возникают при нарушении требований стандартов и т.п.

Закон охраняет безопасность различных объектов: самого Потребителя (жизнь, здоровье); имущество потребителя; окружающую природную среду. Безопасность товара обеспечивается при его использовании, хранении, транспортировке и утилизации (указываются в нормативной документации по стандартизации и в сопроводительной документации).

Требования по безопасности товара устанавливаются на указанных стадиях его жизни применительно к определенным, обычным условиям (например, пользование товаром в обычных условиях может рассматриваться как нарушение Потребителем установленных правил и повлечь для него отрицательные последствия). Недостаток также становится существенным, если он не может быть устранен или появился вновь после устранения.

Невозможность устранения недостатка может быть следствием конструктивных недостатков изделия по ремонтпригодности. Невозможность устранения недостатка является одной из причин невозможности использования товара по назначению.

Одним из критериев отнесения недостатка к существенным являются большие затраты на его устранение. **Статья 445 ГК** к существенным недостаткам относятся такие, которые не могут быть устранены без несоразмерных расходов или затрат времени. В случае спора вопрос должен решаться судом.

Существенным недостатком также является такой недостаток, вследствие которого Потребитель в значительной степени лишается того, на что он был вправе рассчитывать при заключении договора.

Анализируя эту замысловатую формулировку, можно заключить, что, поскольку речь идет о недостатке товара в связи с заключением договора, это может быть квалифицировано как существенное нарушение условий договора о качестве товара (существенным признается нарушение договора стороной, влекущее для другой стороны такой ущерб, что она в значительной степени лишается того, на что была вправе рассчитывать при заключении договора).

В данном случае под тем, чего лишается Потребитель, можно понимать нарушение требований к качеству товара, предусмотренных договором, которое по существу меняет предмет договора, т.е. характер товара с точки зрения его основных потребительских свойств.

Сергей ГЕРАСИМЧИК,  
юриисконсульт «ГС»

**Работа в Москве на гос. объектах**  
Согласовано с Мин. труда и Соц. защиты РБ.  
**Требуется:** строители, разнорабочие, сантехники и др.  
Оплата от 400 у.е.  
**Тел. 8-029-642-34-61**

**ЗАКУПАЮ  
СВИНЕЙ**  
живым весом, цена договорная.  
**Тел. 2-13-62, 4-28-96, 2-09-38**  
Свид. СРК №08751, 05.11.99

**Организации требуется на постоянную работу:**  
Слесари-газосварщики для изготовления металлоизделий; Мастер для изготовления нестандартных изделий из металла.  
Телефон для справок в г. Слониме:  
**8-(01562) 2-30-09; 2-54-05.**

**Изготовление по индивидуальным заказам из металла:**  
ажурные оконные решетки; ограды; лестничные и балконные ограждения; решетчатые двери; ворота и калитки; гаражные ворота; секции заборов и т.д.



Телефон для справок в г. Слониме:  
**8-(01562) 2-30-09; 2-54-05; 8-0296-22-54-05**

**Приглашаются инициативные сотрудники для реализации корпусной мебели**  
**тел. 8-(0163)-455-455; 410-232**

**ПРЕДПРИЯТИЕ изготавливает и реализует:**  
● двери филенчатые из массива сосны,  
● пиломатериал необрезной и обрезной.

**Принимаем заказы на изготовление:**  
● окон,  
● балконных рам,  
● комплектов для кухни (угловой диван, стол, табуретки).

**НАШ АДРЕС:**  
г. Слоним, ул. Брестская, 129.  
**8-01562 2-07-91 2-01-97 2-55-46**

**Внимание, руководители сельскохозяйственных предприятий!**  
**ЧТУП «МОТОСБЫТ»**  
Предлагает услуги по **РАЗМОЛУ ЗЕРНА И ПРИОТВОЛЕНИЮ КОМБИКОРМА** передвижной мельницей фирмы «Buschhoff» (Германия)  
производительностью до 6 т/ч  
**А ТАКЖЕ ЗАПЧАСТИ ГАЗ. УАЗ со склада в г. Волковыске**  
**Тел. 8-01512-2-31-13, 8-0296-46-24-71**  
**факс 4-53-20** лиц. №267 др. 23.01.08 БРК

**Организация производит**

**РАСПИЛКУ ЛЕСА, ОСТРОЖКУ ДОСКИ ПОЛА, ВАГОНКИ. ВЫПУСКАЕТ ДОСКУ ПОЛА, ВАГОНКУ, ПЛИНТУС, НАЛИЧНИК, ШТАПИК, ПРИНИМАЕТ ЗАКАЗЫ НА ОКОННЫЕ И ДВЕРНЫЕ БЛОКИ, ИЗГОТОВЛИВАЕТ БЕТОННЫЕ И РАСТВОРНЫЕ СМЕСИ, ФУНДАМЕНТНЫЕ БЛОКИ, ПЕРЕМЫЧКИ, Ж/БЕТОННЫЕ КОЛЬЦА Д-1 И Д-1.5М., ЛОТКИ ТЕПЛОТРАСС, ПЛИТЫ ПЕРЕКРЫТИЯ.**  
**Тел. для справок: 2-16-52; 2-59-52**

**кухонные уголки**  
из натурального дерева

- кухонные уголки (3 вида) от 60 у.е.
- столы (3 вида) от 28 у.е.
- табуретки (2 вида) от 6 у.е.
- более 10 оттенков дерева
- большой выбор обычного материала
- изготовление по индивидуальным размерам

**Тел.: 8-0296144367, 4-43-67 (18.00-20.00)** лиц. №07083, 14.07.2003г.-14.07.2008г.

# У МЕНЯ БОЛИТ ЖИВОТ. ВОТ...



**Как мы относимся к своему питанию? Медики убеждены: безразлично.**

В нашем рационе редко встречаются рыбные блюда, овощи, фрукты, каши, хлопья, отруби. Неправильное питание медленно и незаметно оказывает отрицательное влияние на функционирование всех органов желудочно-кишечного тракта и, в конечном итоге, на наше самочувствие. Зачастую многие переносят основную прием пищи на вечерние и ночные часы, что быстро «дезорганизует» нормальную работу пищеварительной системы и не обеспечивает необходимого переваривания пищи. А праздники с большими застольями?

Если к этим привычкам добавить сидячий образ жизни, ожирение, злоупотребление алкоголем, становится объяснимым увеличивающееся количество людей, предъявляющих массу жалоб, связанных с расстройством функции желудочно-кишечного тракта.

Возвращаясь из отпусков, командировок, практически все жалуются на проблемы с пищеварением, что легко объяснимо: желудок едва приспособился к непривычной пище, как ему приходится опять перестраиваться.

Проблемы с пищеварением возникают и у пожилых людей. Пенсионеры, в силу возрастных изменений со стороны внутренних органов или непростых социальных условий, не могут обеспечить себе рациональный пищевой рацион. Беспокоит медиков и рост заболеваний желудочно-кишечного тракта среди детей и подростков. На боли в животе жалуется едва ли не каждый второй школьник. Слизистая желудка воспаляется от перекармливания и нерегулярного питания, от еды «всухомятку» и от любви к

острым, пряным, копченым продуктам.

Неправильное питание, перенесенные заболевания, алкоголь способствуют нарушению функции **поджелудочной железы**, которая вырабатывает ферменты, переваривающие пищу. В результате того, что ферментов вырабатывается меньше, чем нужно, пища переваривается плохо, возникает повышенное газообразование, боли в животе, проблемы со стулом, нарушается всасывание полезных веществ, которые необходимы нашему организму.

Поскольку собственных ферментов не хватает, медики рекомендуют использовать препараты, содержащие ферменты поджелудочной железы. Наиболее часто используемой, эффективной и безопасной группой ферментных средств являются препараты, содержащие в своем составе ферменты липазу, протеазу и амилазу, которые обеспечивают переваривание и, в результате, усвоение жиров, белков и углеводов — основных питательных веществ, из которых строится наш организм. Существуют и более сложные препараты, которые помимо этих трех ферментов поджелудочной железы содержат и другие компоненты, но назначение таких препаратов следует согласовывать с врачом в силу того, что они могут не всем подойти.

Ферментные препараты можно использовать и при передергивании, употреблении большого количества жирной, копченой или другой трудно перевариваемой пищи. Необходимы ферментные препараты и пожилым людям для улучшения пищеварения. Кроме того, если вам назначен рентген или УЗИ брюшной полости, то рекомендуется принимать ферменты для уменьшения газообразования, мешающего постановке диагноза.

Вячеслав ТКАЧ

**ЗАКУПАЮ ГОВЯДИНУ**  
**Тел. 92-2-01, 8-029-657-67-23**  
лиц. №243, до 25.06.08, СРК

**ЗАКУПАЕМ СВИНЕЙ**  
живым весом, цена договорная.  
**Тел. 94-2-94, 8-0296-99-42-94**  
Свид. № 001716, 16.10.1999 СРК

## ВІНШАВАННІ

Дорогой, любимый сыночек, муж, папа, внучек  
**Олег Валерьевич ГУРСКИЙ!**  
От всего сердца поздравляем тебя с 30-летием!



Где нам взять такое слово,  
Чтобы в день рождения пожелать  
Навек хорошего здоровья  
И никогда не унывать!  
Чтобы холод в душу не забрался,  
Чтобы места не было беде,  
Чтобы Господь Бог тебя охранял от всяких бед.  
**Родители, жена, сын Мать, дочь Ульяна, бабуля**

Дорогая сестренка  
**Наталья Васильевна КРАСНОВА!**

Разреши пожелать тебе крепкого здоровья, которое так необходимо, счастья, которого всегда не хватает, радости, без которой жизнь так грустна, и исполнения желаний, к которым мы так стремимся.



Пусть в этот день, такой прекрасный,  
Поют и птицы, и цветы,  
И счастья целую охапку  
Прими от нас в подарок ты.  
**Брат Виктор и его семья**

Дорогая и любимая мамочка  
**ДЕНИСЕНКО Тамара Алексеевна!**  
От всей души поздравляем тебя с днем рождения!



Наш милый друг!  
Родная МАМА!  
Как любим мы тебя —  
Не в силах объяснить  
Ты клад земной, ни прелесть рая  
Тебя не смогут заменить  
Мы всех счастливей —  
Мы с тобой, и в этой суматохе жизни  
И нам предсказано судьбой  
Всегда любить, хранить тебя  
Целуем твои руки, дорогая,  
Морщинку и седую прядь волос.  
И знаю просит у тебя прощения  
За боль и грусть, что когда-то преданас,  
Любил подальше, человек любящий,  
И главное, конечно, — не болел  
Поверь, что ты одна на свете  
Любимее и ближе роднее!  
**Всегда тебя любящие дочь Оксана и зять Дима**

**Куплю корову, быка, кабана.**

**Тел. 94-2-91.**  
Свид. №003812, 19.12.2000г. — 19.12.05г., СРК

**ЗАКУПАЮ СВИНЕЙ**  
свиней и тепят живым весом  
**Цена договорная.**  
**Тел. 99-2-48, 2-21-77, 8-029-632-73-30.**  
Свид. СРК №08751, 05.11.99

**СК «ФЕЛИКС» ДЛЯ РАБОТЫ В Р Ф (ТЮМЕНСКАЯ ОБЛ.)**  
**ТРЕБУЮТСЯ:** **СТОЛЯРЫ-ПЛОТНИКИ (ПЛ. ОКСАДЫ)**  
**МАЛЯРЫ - ОТДЕЛОЧНИКИ**  
**ШТУКАТУРЫ**  
**КАМЕНЩИКИ 4-5 РАЗРЯД**  
**ОБЛИЦОВЩИКИ**  
**ПЛИТОЧНИКИ**  
**Тел.: (017) 227 37 39, 206 66 01**



# “НОЧНАЯ БАБОЧКА”

## И КТО ТУТ ВИНОВАТ?

■ Янина МЕЛЬНИКОВА

**“СДАЮ КВАРТИРУ НА СУТКИ, ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛУГИ...”**

Объявления подобного рода встречаются в прессе нередко. Попадают они в поле зрения и правоохранительных органов. Но доказать, что квартира используется в качестве притона, достаточно сложно. Еще чаще такие объявления можно встретить на привокзальной площади столицы.

Пожилые женщины встречают вас у выхода из вокзала и таинственно шепчут: “Квартира на сутки не нужна?” Недальновидные гости столицы с радостью соглашаются на предложение: в гостинице может не быть мест, а тут тебе предлагают отдельную квартиру не очень далеко от центра. Только вот на месте приезжий человек с удивлением обнаруживает свежее постельное белье, бутылочку горячительного и... “девочку”.

Квартира на сутки в Минске стоит порядка 10 условных единиц, стоимость “девочки” и дополнительных услуг оговаривается отдельно.

**ВСЁ СВОЁ  
ВОЗМУ С СОБОЙ**

Существует еще один вариант: девушку можно привести с собой. Представьте себе, что джентльмен “снимает” на улице особу, так скажем, “легенского поведения”. Куда с ней податься? Домой? Там жена и теща. В отель? А как быть с пропиской? На квартиру к другу? Таких желающих у друга не перечест. Остается не так много вариантов. И квартира на сутки, пожалуй, лучший из них.

Вот и пользуются современные любители “чего-нибудь горячее” распространенной в наше

время услугой. И невдамок им, сколько всяких неприятностей может свалиться им на голову.

**НА ПАНЕЛЬ —  
В ПОИСКАХ ЛУЧШЕЙ  
ЖИЗНИ**

Молодые женщины — с разным образованием и даже социальным положением. В основной массе своей они идут на панель не из-за хорошей жизни: отсутствие работы, неустроенность, одиночество. Но есть и такие, кого гонит на улицу любопытство, желание начать самостоятельную жизнь.

Часто оказываются на улице и те, кто, попав в критическое финансовое положение, пытается таким образом подзаработать. Дают себе слово, что, как только накопят нужную сумму, сразу уйдут. Уйти, оказывается, не так легко. Даже при условии, что очень сильно этого хочешь. А хотят не все.

Проработав ни один год на панели, девушки учатся особому рода циничному отношению к жизни, при котором далеко не всем хочется создать нормальную семью, нарожать детей. Тем более, что с последним часто

возникают большие проблемы: венерические болезни — у каждой второй “девушки по вызову”. Многие из них приводят к бесплодию.

Есть среди путан и те, кто является носителем ВИЧ и СПИДа. Чаще всего к врачу они не обращаются, справки о болезни не имеют. Бессмысленно ведь ставить на своей “профессиональной карьере” жирный крест. Тем более, что за такую деятельность зараженную ВИЧ женщину можно и к уголовной ответственности привлечь.

**ЧИСЛО ПРОСТИТУТОК  
РАСТЕТ**

Как отметил начальник управления нравов и незаконного оборота наркотиков Министерства внутренних дел Беларуси Александр Солдатенко, за последние три года количество женщин, привлеченных к административной ответственности за занятие проституцией, выросло в пять раз. В 2000 году было составлено 377 административных протоколов по этому факту, за восемь месяцев текущего года — 2 823.

Кроме того, сообщил представитель МВД, с начала этого года по линии нравов было выявлено 376 преступлений, из них одно связано с торговлей людьми, 24 связаны с вербовкой людей для сексуальной эксплуатации, 234 преступления — с содержанием притонов для занятия проституцией, сводничества и сутенерства, три преступления связаны с похищением людей.

Данных о том, сколько женщин вывозится за пределы страны, специалист назвать не смог, поскольку “такие социологические исследования не проводились”. Однако, по его словам, за последние два года в Москве на гражданок Беларуси было составлено 1 тысяча 170 административных протоколов за занятие проституцией. ■

### ПРОСТИТУЦИЯ ПО-СЛОНИМСКИ

■ За девять месяцев текущего года слонимской милицией было составлено 12 протоколов на женщин, занимающихся одной из самых древнейших профессий.

■ “Ночные бабочки”, или, как их еще называют, “путаны”, нередко попадают в поле зрения органов, но чаще всего представляют для них малозначительный интерес. В отделе по нравам знают, что постоянных “работавших” девушек в городе около 20, что часто на трассе Слоним—Гродно и Слоним—Барановичи из любопытства и желания заработать выходят учащиеся местных профтехучилищ.

■ Знают в милиции, что те административные наказания, которые могут понести девушки (а это штраф от 5 до 20 базовых величин), часто невозможно к ним применить. Работают они на трассах, места жительства постоянного могут не иметь. А если и удается заставить их заплатить эти деньги, то сумма кажется путанам очень незначительной.

■ С одного клиента “ночные бабочки” берут по 10—20 условных единиц, но нередко самые опустившиеся особы готовы отдаться и за пачку сигарет.

■ Средний возраст работающих на трассе — 20—25 лет. Но есть и несовершеннолетние девочки, и женщина 1952 года рождения. Имея семьи и детей, женщины не находят ничего лучшего как зарабатывать “такие” деньги. Кстати сказать, нет в нашем городе ни одного сутенера. “Грязные деньги” не интересуют местный криминалитет. Смотрящие и бандиты отказываются заниматься этим делом.

■ В прошлом году было возбуждено единственное уголовное дело по факту сводничества и сутенерства. Вербовкой и вывозом за границу девушек занимался 40-летний житель Слонима. За каждую из них дельцы получали по одной—две тысячи марок.

Девушек направляли в публичные дома Германии, где они жили под контролем от одного до шести месяцев.

После контролировать путан не было смысла. Визы у них к тому времени истекали, и в полицию никто из них идти не собирался. Тем более, что большинство наших соотечественниц ехало на работу добровольно.

■ Преступную сеть, которой руководили бывшие военнослужащие Западной группы войск, раскрыла немецкая полиция и передала список работавших в борделе девушек белорусам. Среди них оказались и три слонимчанки, работавшие в Германии и Швейцарии. Так местный отдел по нравам вышел на жителя Слонима. В настоящее время дело рассматривается Следственным комитетом.

### А КАК У НИХ?

Узаконенная проституция в Дании привела к тому, что число зарегистрированных изнасилований в этой стране снизилось на 70%, тогда как в Австралии, после того как проституция была законодательно запрещена, количество изнасилований выросло на 149%.

Проституция как таковая во Франции не запрещена. Запрещены с 1946 года публичные дома и сутенерство, пристаивание на улице к потенциальным клиентам и проституция несовершеннолетних.

Проститутка должна быть невидимой, незаметной, не бросающейся в глаза. Проститутке, которая заговаривает с мужчинами на улице, грозит штраф до 10 000 франков. Сутенер рискует тюремным заключением от 6 месяцев до 2 лет. Если он эксплуатирует труд несовершеннолетних, он может быть приговорен к 10 годам заключения.

Италия — католическая страна, и проституция здесь официально запрещена. Недавно итальянская общественность отметила очередную круглую дату: ровно 40 лет назад был принят “Закон Мерлин”, в силу которого на Апеннинских были закрыты все публичные дома. Он назван так в честь члена итальянского Сената от социалистической Партии Анжелины Мерлин, родом из Сицилии.

Она неистово сражалась против ненавистных ей домов терпимости. Тогда казалось, что зло побеждено навсегда. Но запретить бордели официально оказалось самым легким делом, а совсем другое дело — известить древнейшую на земле профессию. Это было не под силу даже итальянским сенаторам.

По данным прессы, на Апеннинских древнейшим ремеслом занимается 50 тысяч женщин. Большинство работниц отрасли — девушки, приехавшие на заработки из стран Африки и Восточной Европы. По данным полиции, только 5 000 местных проституток — итальянки.

## ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ

ГДЕ НАХОДИТСЯ  
НОФЕЛЕТ?

■ Янина МЕЛЬНИКОВА

Вы когда-нибудь знакомились на улице? В автобусе, библиотеке? Думаю, на такое решаются немногие. А если кто-то и решается, то чаще всего его принимают за не совсем порядочного человека и стараются поскорее от него отделаться.

Да и что сказать незнакомке, которая целых полчаса сидит рядом и изучает "Гражданский кодекс"? "Как вас зовут?" — банально. "Что учите?" — пресно. Она смерит тебя презрительным взглядом и пересидит подальше.

Но все может оказаться гораздо интереснее, если не бояться, найти оригинальный подход и с открытым сердцем устремиться навстречу ценному опыту. Известный российский психолог Николай Козлов советует: не тусуйтесь, смело берите инициативу в свои руки и знакомьтесь.

Придумайте какой-нибудь свой собственный способ знакомства. Попробуйте применить его на друзьях, близких. Попросите их оценить ваш метод. И, когда изюминка будет найдена, смелее выходите на улицу. Вспомните героя фильма, знакомящегося загадочной фразой: "Вы не знаете, где находится НОФЕЛЕТ?"

Первая фраза должна быть простой и прямой. Если заход будет слишком заунывым, она сразу же поймет, что вы несколько недель учили слова наизусть. Мужчины, помните: красивые женщины давно устали от заходов типа: "Вы случайно не модель?" Старайтесь быть небанальным, но и

не переборщите, оригинальность. Естественность — ваш идеал.

Вот несколько интересных способов, подсказанных психологом. Носите в кармане сдутый воздушный шарик и маркер. Видите красивую девушку — надуйте шарик и рисуйте на нем грустную рожицу со своим именем. Подарите шарик девушке со словами: "Девушка, он такой грустный потому, что не знает, как вас зовут". После этого вряд ли она надует губки и поспешит прочь. Уж имать непременно скажет.

Можно сделать визитки из библиотечных карточек. Нарисуйте на них человечка, похожего на вас, напишите свой номер телефона и смело раздавайте приглашенным особам. Увидите в ее глазах интерес — спросите: "Девушка, а вашей маме зять не нужен?"

С озабоченным видом поинтересуйтесь у девушки, где находится ближайшая больница. Дождитесь ответа и скажите, что непременно попадете туда с разрывом сердца, если она не скажет своего имени и номера телефона. Чувство юмора и смекалка, ваша уверенность в себе — это то, что нравится женщинам. Да и не забудьте: знакомиться можно только с хорошим настроением и улыбкой на лице.

Самым простым и, одновременно, одним из самых сложных маленьких дел, ведущих к успеху, является... комплимент.

Комплименты — это такие штуки, которые помогают найти контакт с людьми и установить с ними хорошие отношения. Разумеется, если это комплимент, сделанный умело, к месту и искренне. Даже циничный "денеж-



■ Для знакомства можно и служебным положением воспользоваться

ный мешок" будет смотреть на вас, как на потерянного в детстве брата, если вы сумеете по-человечески расположить его к себе. А с чего начинается наша симпатия к человеку? Как правило, с того, что он умело подчеркнул некое наше достоинство. Здесь и далее мы заявляем: умение сделать комплимент, задевающий потаенные струны души адресата, половина успеха! Комплимент должен быть предельно конкретным. Вы должны совершенно четко представлять, что именно вам понравилось в этом человеке: разрез глаз, сочетание цвета волос с новым костюмом, удачно наложенная косметика или характер. Иначе наш "психологиче-

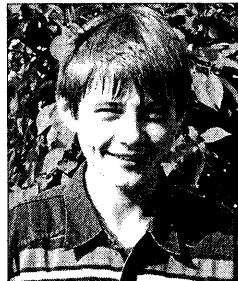
ский фокус" будет шит белыми нитками и превратит все в лесть.

Милые девушки, а вам психолог Николай Козлов советует не забывать, что беспринципный человек всегда найдет способ завести знакомство, а своим отпугивающим поведением вы не даете шанса робким порядочным парням, решающимся на такой шаг, может быть, в первый раз. Поддержите его улыбкой и добрым словом. Даже если при первом же взгляде вы видите "не своего" человека, оставьте последнему шанс. Второй взгляд точно расставит все по местам. А может, и преподнесет вам сюрприз в виде надежного спутника жизни. ■

## ПЕРВОЕ ИНТЕРВЬЮ

ЕВГЕНИЙ ИЛЬЧЕНКО:  
"ПЕНИЕ ДЛЯ МЕНЯ  
ПРОСТО ХОББИ"

Ученику СШ № 2 г. Слонима Евгению Ильченко 15 лет. Он участник музыкальных конкурсов "Слонимская зорачка", "Масты надзей", "Таланты Гродно", "Усе мы родам з дзяціства", "Сусзор'е надзей", "Новые детские песенки" (Санкт-Петербург) и других. Сегодня публикуем небольшое интервью с ним.



— Что за человек Евгений Ильченко?

— Это человек, который не очень любит учиться, а любит повеселиться после школы, сходить на дискотеку, попить прийти домой, а также занимается спортом и музыкой.

— В твоём репертуаре много хороших песен. А какая тебе больше всего нравится?

— Моя самая любимая песня — это "Завушніцы" на белорусском языке.

— Евгений, а ты сам пишешь тексты песен?

— Те, которые исполняю, нет. А так иногда частушки сочиняю.

— Какую музыку ты слушаешь?

— Разную: рок, рэп, классическую. Все люблю, даже попсу. Вот только народные песни никак не воспринимаю.

— Как ты думаешь, в чем секрет твоих успешных выступлений?

— Как мне кажется, у меня просто очень хорошая учительница — это Светлана Анатольевна Семенюк.

— А в будущем ты хотел бы стать певцом?

— Нет. Пение для меня просто хобби.

— А у тебя есть поклонники?

— Может быть, и есть. Я точно не знаю. Говорят, что в своей школе я популярен.

— Осознание популярности приносит тебе удовольствие?

— Нет, я не люблю, когда меня хвалят.

— Чем ты занимаешься в свободное время?

— Спорт. Мне нравится бокс.

— Ты считаешь себя счастливым человеком?

— Да. Ведь не каждому человеку удается где-то выступать, а точнее — проявить себя в чем-то в раннем возрасте.

— Как ты считаешь, есть ли в Слониме подходящие места для отдыха молодежи?

— Вроде бы есть. Однако хотелось бы побольше таких мест. Ну, например, неплохо было бы преобразовать городской парк, поставить там аттракционы.

Анастасия ЖИГОВЕЦ,  
Ирина ОРЛОВА

## ЗДРАВООХРАНЕНИЕ

## НИЧТО ЧЕЛОВЕЧЕСКОЕ СТУДЕНТУ НЕ ЧУЖДО

■ Янина МЕЛЬНИКОВА

Каких только ситуаций не бывает в жизни студента. Тут тебе и "хвостатая" сессия, и хроническое отсутствие денег, и дорога домой в попутной машине... Но, сколько бы неприятностей ни было, студент всегда знает: дома его ждет горячая еда, теплая постель и заботливая мама. Поэтому и едет домой хоть раз в полгода, зато как на праздник. Только ему здесь рады не всегда.

Моя знакомая студентка поехала на учебу, но в "родной" общаге тут же подхватила простуду. Температура под сорок — куда уж тут до лекций. Подумала и решила: мама малина спасет от всякой хвори. И помчалась домой. Мама, конечно, тут же стала лечить дочку. Но мамина справка деканату не нужна, пришлось идти в поликлинику. Но в регистратуре студентке отказались выдавать карточку и талончик, объяснив, где находится ее настоя-

щий дом. Оказалось, что принять ее участковый терапевт не может — прописка у студентки минская. А значит, нечего было уезжать из Минска. Есть студенческая поликлиника — туда и иди.

Ну а раз уж приехал, так и быть, врач согласился ее принять. Для этого пришлось идти к главврачу, который дает разрешение на прием, и потом можно было смело войти в кабинет терапевта.

Пришла студентка домой и задумалась: а может быть, действительно, нет у нее больше дома? Прописка в Минске временная, дома — вообще никакой. Как и кому докажешь, что она тут родилась и выросла? Кого интересует, что болейт дома — это совсем не то, что среди громкоголосых сверстников в холодной комнате студенческого общежития? А может быть, все-таки напугали что-то эскулапы? Может быть, есть у нее дом? А с ним и право на получение медицинской помощи?

За разъяснениями этой ситуации корреспондент "ГС" обратил-

ся к заместителю главного врача по амбулаторно-поликлинической работе Инне Николаевне Михайловой. Оказалось, что никаких проблем с походом к врачу у студента с минской пропиской возникнуть не должно.

— Если он является гражданином Республики Беларусь, его должны принимать в любом учреждении здравоохранения. Тем более, если причина обращения — тяжелое заболевание. В случае, когда студенту необходимо пройти длительный курс лечения, он должен написать заявление о временном прикреплении к учреждению здравоохранения и его с радостью примут наши врачи. И куда ехать не придется. У студентов прописка в других городах, по месту учебы, — временная. А значит, место жительства тоже временное. А постоянное — дома, у мамы с папой. Именно здесь, в первую очередь, они имеют полное право получить помощь, в том числе и медицинскую.

Более того, Закон "О здравоохранении" гласит: "В целях про-

филактики заболеваний, своевременной диагностики и лечения граждане Республики Беларусь закрепляются за организациями здравоохранения по месту постоянного жительства, а при наличии ведомственных организаций здравоохранения — также и (!) по месту работы, службы, учебы". Значит, студенты вправе требовать обслуживания как в студенческой, так и в домашней поликлинике.

Там же написано: "Граждане Республики Беларусь независимо от пола, расы, языка, национальности, должностного и социального положения, места жительства, отношения к религии, убеждений, иных обстоятельств имеют право на охрану здоровья". То есть, если есть у тебя паспорт гражданина Республики Беларусь, государство закрепляет за тобой право на эту самую "охрану здоровья". И никакой врач, как в случае с моей знакомой студенткой, не может пригрозить: "Вот возьму и отправлю тебя в твой Минск, пусть там тебя и лечат!" ■



## КАЛЕКЦЫЯ

# СЛОНИМШЧЫНА НА ПАШТОЎКАХ

■ Сяргей ЧЫГРЫН

Наша газета ўжо шмат разоў друкавала паштоўкі з выявамі вуліц і архітэктурных помнікаў Слоніма канца XIX — пачатку XX стагоддзяў. Але, акрамя гэтых паштовак, выйшла з друку і шэраг іншых, пра якія мала хто ведае, але якія па-свойму арыгінальныя і непасрэдна звязаны з гісторыяй зямлі Слонімскай. Пра некаторыя такія паштоўкі хочацца сёння расказаць нашым чытачам.

У 1906 годзе ў Санкт-Пецярбургу было створана беларускае таварыства "Загляне сонца і ў наша аконца", якое выпусціла 20 розных паштовак на беларускую тэматыку. З іх адна прысвечана Слонімшчыне, яна называлася "Вясковая баба з Трыбужкоў Слонімскага павета" [1]. Сапраўды, некалі была ў нашым раёне вёска з такою назваю.

Арыгінальную паштоўку на нямец-

кай мове "Gruss aus Slonim" ("Прывітанне са Слоніма") у пачатку XX стагоддзя выдалі ў Германіі [2]. На ёй — шэсць відаў Слоніма. За мяжою, у Рыме, была выпушчана яшчэ адна каляровая паштоўка з выяваю касцёла Святога Андрэя ў Слоніме. Але гэта быў не здымак, а малюнак касцёла Сяргея Кірыка [3]. Паштоўка атрымалася вельмі прыгожаю.

Дзве сімпатычныя паштоўкі на беларускай і польскай мовах, прысвечаныя гісторыі Слонімшчыны, падрыхтаваў і выпусціў Слонімска аддзел Саюза палякаў на Беларусі. Адна з іх была прымеркавана да 10-годдзя аддзела, на другой адлюстраваны касцёл Святога Андрэя, касцёл Бязгрэшнай Дзевы Марыі, канал Агінскага, партрэт Міхала Казіміра Агінскага і слоні́мская синагога [4].

Пасля вайны ў Савецкай Беларусі пра Слонім выйшла толькі адна паштоўка. Выпусціла яе дзяржаўнае выдавецтва "Беларусь" тыражом 17 500 экзemplараў. На ёй — помнік загінуўшым воінам і мікрараён го-

рада [5].

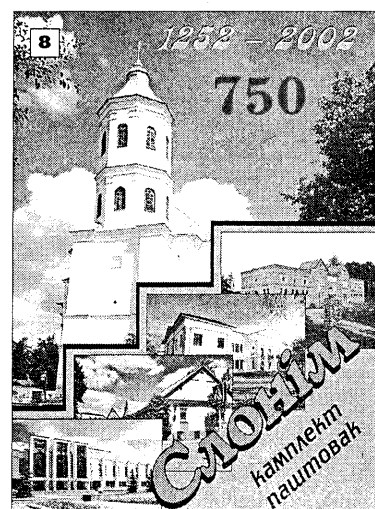
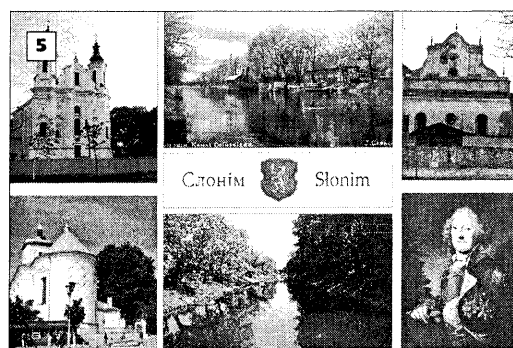
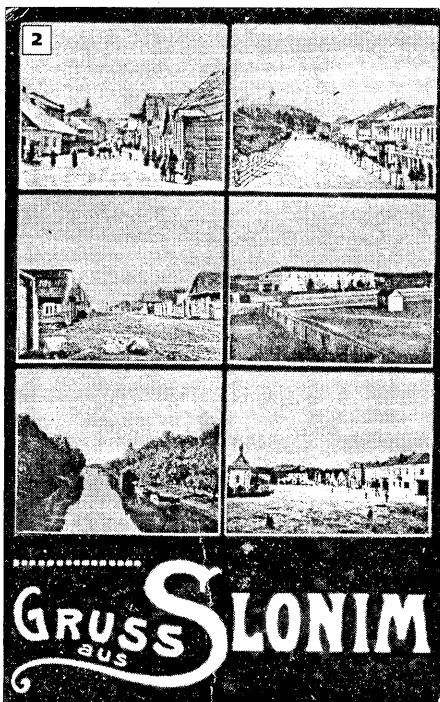
У апошнія гады свет пабачылі некалькі паштовак з выявамі Свята-Успенскага Жыровіцкага манастыра [6] і Маці Божай Жыровіцкай. Касцёл Святога Андрэя падрыхтаваў і выпусціў паштоўку на роднай мове "Маці Божая Жыровіцкая" з малітваю да Маці Божай Жыровіцкай [7]. А вось выдавецтва Беларускага Экзархата ўсе паштоўкі, прысвечаныя Жыровічам, выдае на рускай мове, нібыта Жыровіцкі манастыр знаходзіцца ў глыбінцы Расіі. А яны даволі ясна зробленыя і прыгожа аформленыя.

Да 750-годдзя Слоніма ў мясцовай друкарні быў выдадзены камплект з 16 каляровых выяў сучаснага нашага горада [8]. Аўтарам іх з'яўляецца Уладзімір Янушэвіч. Выпуск гэтых паштовак за апошнія паўстагоддзя з'яўляецца бадай ці не самым грунтоўным і сур'ёзным выданнем. Болей бы такіх.

Сёння друкуем некалькі слоні́мскіх паштовак, выдадзеных у розны час. ■



Wiaskowaja Baba s Trybuzkoŭ (Hrodz. lub. Slonim. p.).  
Вясковая баба с Трыбужкоў (Гродз. губ. Слоним. пав.).



## НАШЕ ИНТЕРВЬЮ

# ЧТОБЫ ПОКАЗАТЬ РЕЗУЛЬТАТ, НУЖНЫ ЕЖЕДНЕВНЫЕ ТРЕНИРОВКИ

■ Ирина ЛОЙКО

На молодежных олимпийских играх в США четверка белорусских девушек заняла 9 место в гребле на байдарках. Какие впечатления от игр и что такое гребля в целом — на эти и многие другие вопросы ответили мостовчанки Светлана Вакула и Елена Беть — мастера спорта международного класса по гребле на байдарках.

— Вы участвуете не в первой олимпиаде, значит, есть с чем сравнивать. Как принимали в Соединенных Штатах?

**Светлана Вакула (далее С.):** Плохо. Для спортсменов очень важно хорошее питание. А тут — одни куры!

**Елена Беть (далее Е.):** Ещё воды питьевой жалели. Жили мы в частных двухэтажных гостиницах. Днём как натренируешься, так вечером и на дискотеку нет сил. Только бы отдохнуть. В Европе лучше.

— Довольны результатом?

**Е.:** Планировали войти в шестёрку, поэтому результат нас не устраивает. Могли бы выступить лучше.

— Почему именно в шестёрку?

**С.:** Первые шесть команд получают лицензию, она даёт им право участвовать в следующих олимпийских играх. Поскольку мы этой лицензии не имеем, придётся сражаться за неё на чемпионате Европы. Он, кстати,



■ Мастера спорта Елена Беть (слева) и Светлана Вакула (справа)

будет проходить весной в Польше в Познани, если не ошибаюсь.

— Сколько стран участвовало в этой олимпиаде?

**Е.:** Что-то около 80. Точно не вспомню. Первое место заняли в этом году венгры. Очень сильная команда у немцев, у них, по-моему, второе место.

**С.:** С каждым годом список участников обновляется. Появляются сильные команды, которые постепенно пробиваются вперёд.

**Е.:** Мы когда-то тоже в хвосте были.

**С.:** И выше тоже.

— Много времени требуется, чтобы к чемпионату подготовиться?

**С.:** Полгода. Готовимся, в принципе, ежедневно весь сезон. Понедельники — выходные и 30 дней отпуск (не факт, что весь сможешь отдохнуть — могут на сборы вызвать), а так: три раза в день тренировки, правильное питание и т. д.

а зимой в Раубичах под Минском.

— Многие девочки не хотят заниматься греблей, потому что потом плечи широкие на всю жизнь остаются. Вам это не мешает?

**С.:** Нисколько. У кого-то плечи, у кого-то попка. Только на всю жизнь это не останется. При занятиях любым видом спорта, в том числе и греблей, наращиваются мышцы, а не растягиваются кости. Если мышечную массу постоянно не поддерживать, то она, как известно, со временем спадает.

**Е.:** Зато у нас «голова не болит» от целлюлита и тому подобных проблем.

— Плюс ко всему это здорово!

**Е.:** Здоровье — это физкультура, а спорт — это не здоровье. Тут хватает профессиональных бутлячек.

— В повседневной жизни вы тоже лучшие подруги?

**С.:** Да. Первый раз мы выступили вместе в 1996 году на международных соревнованиях. И потом были всё время в паре. Трудно было бы не сдружиться.

— Я слышала, что одна из вас замуж выходит. Правда?

**С.:** Это Ленка.

**Е.:** К свадьбе готовимся вместе. 17 октября ведь совсем скоро.

— Поэтому от себя лично и от имени газеты хочу поздравить с этим красивым днём и пожелать счастья и взаимопонимания в будущей семье. И огромное спасибо за беседу. ■

## ГРЕБЛЯ В МОСТАХ ВНЕ КОНКУРЕНЦИИ

В Мостах в новом учебном году специализированная детско-юношеская школа олимпийского резерва (СДЮШОР) зачислила в свои ряды 224 «новобранца». А вместе с филиалами Мостовщины в деревнях Дубно и Мосты Правые — 412 человек.

Занятия в школе, кстати, бесплатные. «После каждодневных напряжённых уроков математики, физики, химии, литературы детям просто необходимо сменить умственный труд на физический. А занятия спортом не только позволяют поддерживать «форму», но и снимают умственное напряжение, накопившееся за день в школе,» — говорит завуч СДЮШОР Лилия Станиславовна Новик.

С 18 по 20 октября планируется провести первенство Гродненской области в деревне Дашковцы Мостовского района, где будут отобраны кандидаты в сборные команды области.

Ирина ЛОЙКО

## АНОНС

## НА ПРИЗЫ ОЛИМПИЙСКОГО ЧЕМПИОНА

С 11 по 13 октября в Слониме пройдёт соревнования по гребле на байдарках и каноэ на призы Олимпийского чемпиона Владимира Романовского.

Торжественное открытие соревнований состоится в воскресенье 12 октября возле СДЮШОР №2 в 10 часов утра. Валерий КОВАЛЕНКО

## НАШИ В РОССИИ

# ЗОЛОТЫЕ ВРЕМЕНА ИГОРЯ КИРКИЖА

■ Сергей ЧЕРЕМИСИН

Читая как-то газету «Футбол-REVIEW», я случайно наткнулся на анонс матча по мини-футболу между сборными России и Беларуси. Казалось бы, чем этот рядовой, в общем-то, матч мог привлечь внимание?

Дело в том, что в заявке белорусской сборной значился вратарь Юрий Титовец, известный мне по выступлениям за слонимские «Альбертин» и КПФ, минское «Торпедо». Кстати, и в России он несколько сезонов провёл. Естественно, я посетил этот матч. Но каково же было мое удивление, когда судья-информатор, объявляя составы, вместо «Юрий Титовец» произнес: «№12. Игорь Киркиж!» Тот самый Киркиж, который три года играл в «Коммунальнике».

В перерыве матча удалось поговорить с Игорем, и выяснилось, что он тоже играл в России. Правда, не в футбол, а в футбол (разновидность мини-футбола с несколько иными правилами).

Так появилась новая тема для потерянной, казалось бы, статьи.

— Родился я в Витебске, — начал свой рассказ Игорь, — занимался в местной спортивной школе, участвовал практически во всех юношеских соревнованиях. После службы в армии в 1991 году меня взяли в витебскую команду КИМ, которая выступала в первенстве БССР.

После распада Союза команда перебралась в высшую лигу суверенной Беларуси. Полтора года я провёл в КИМе, а потом меня отправили в дубль (КИМ-2), где отыграл до 1995 года.

А потом Киркиж получил травму — перелом ноги. Случилось это в Москве на одном из турниров в составе «Энергетика» из Новокузнецка.

Почти два года Игорь оставался не у дел, пока его давний друг — футболист «Коммунальника» Николай Дым не посоветовал попробовать свои силы в Слониме. Совет оказался дельным: Игорю с блеском удалось сразу же застолбить за собой «пост №1» в команде.

— Да, золотые были времена,



Игорь Киркиж с автором статьи (на врезке — автограф Игоря)

— не без грусти вспоминает Киркиж, — можно даже сказать, сказочные: высшая лига, полный стадион болельщиков. Жаль, что они уже никогда не вернутся. Отыграв в Слониме 3 года, я перешёл в мини-футбольный «Металлург» из Молодечно. Два года провёл в этом клубе, и дважды мы становились третьими в чемпионатах Беларуси, в 1999 и 2000 годах. Но команда разва-

лилась...

После был разговор с Шубенком о возвращении в большой футбол, в Могилев, но ничего не получилось... И тут возник вариант с Россией.

Якутская команда «Импульс», за которую пригласили играть Киркижа, в своём роде уникальная. За неё выступали лишь белорусские мастера футаля, а базировалась она в Минске, а

вот руководство команды находилось в Якутске. Да и играл «Импульс» в российской футбольной суперлиге.

Но российская эпопея Игоря Киркижа длилась недолго. Несмотря на то, что команда в 2001 году поделила 3–4 места в чемпионате, из-за определенных трудностей клуба Игорю пришлось вернуться в первенство Беларуси по мини-футболу. На этот раз — в новополоский «Белавтосервис». А в 2003 году бывший вратарь «Коммунальника» поехал покорять соседнюю Украину в составе львовской «Энергии».

В настоящее время Киркиж регулярно вызывается в сборную Беларуси по мини-футболу, является ее основным вратарем. И в упомянутом мной матче со сборной России в первой встрече Игорь пропустил 5 мячей, а во второй игре вышел на замену на 4-й минуте второго тайма при счете 8:0 в пользу россиян. За оставшиеся 16 минут чистого игрового времени Киркиж пропустил лишь один мяч, да и тот был из разряда неберущихся. Игорь неоднократно вырывает свою команду, в акробатических прыжках отражая коварные удары соперников, чем напомнил мне чемпионат Беларуси 1999 года, когда во многом именно уверенная игра Киркижа помогла слонимской команде выйти в высшую лигу. ■

БАСКЕТБОЛ

# СЛОНИМЧАНЕ ЛИДИРУЮТ ПОСЛЕ ПЕРВОГО ТУРА

Первый тур нового республиканского баскетбольного турнира — Кубка «Сокола» — прошел 4 и 5 октября в городском спорткомплексе Слонима. Организатором соревнований выступил Союз поляков Гродно.

В борьбу за Кубок вступили одиннадцать юношеских (ребята 1986–87 годов рождения) команд из Гродно, Бреста, Новогрудка, Слонима, Лиды, Браслава, Волковыска, поселка Индура, Дятлова, Ошмян и Новодевятковичей. На предварительном этапе команды играли по круговой системе в трех группах.

Два дня соревнований распределили места в группах следующим образом:

**ГРУППА А**

1. Лида
2. Ошмяны
3. Брест
4. Браслав

**ГРУППА В**

1. Слоним
2. п. Индура
3. Гродно
4. Дятлово

**ГРУППА С**

1. Новогрудок
2. Волковыск
3. д. Новодевятковичи

Победители групп выходили в финальную часть первого этапа турнира, где должны были разыграть между собой три первых места. В результате, в первой игре Лида проиграла команде Слонима со счетом 26:44. Во второй игре лидчане вновь усту-



Команда Слонима — победительница 1-го этапа Кубка «Сокола»

пили. На этот раз — баскетболистам Новогрудка, 26:32.

Самой упорной получилась встреча Слоним—Новогрудок. Да иначе и быть не могло, ведь играла за звание лидера. О накале борьбы красноречиво расскажет статистика хода матча по четвертям. Первая четверть — 4:4, вторая — 11:10, третья — 20:20 и последняя четверть — 31:29. На последних секундах встречи капитан слонимчан Андрей Семенов вырвал победу точным трехочковым броском.

Теперь ко второму этапу турнира, который состоится в середине ноября, слонимские ребята пойдут, имея психологическое преимущество над своими соперниками. А это немаловажно в борьбе на спортивной площадке.

В составе баскетбольной дружины, подготовленной тренером

Юрием Марутиком, честь родного города отстаивали Кирилл Кандиранда, Александр Юрченко, Валентин Руммо, Игорь Нарута, Максим Марутик, Дмитрий Ломако, Кирилл Пшеничный, Сергей Никончик и Андрей Семенов.

Команда Новодевятковичей в своей группе заняла последнее — третье место, хотя подопечные Дмитрия Близняка достойны были места повыше. Но... жребий свел их с сильными соперниками, да и отсутствие спортивного зала в Новодевятковичах сказалось на игре баскетболистов из этой деревни. Новодевятковичи расположились на седьмом месте в итоговой турнирной таблице.

Кстати, девичий турнир на Кубок «Сокола» состоится опять-таки в Слониме 18–19 октября.

Валерий КОВАЛЕНКО

ПРЕДСТАВЛЯЕМ СОПЕРНИКА

## СРАЗИМСЯ С ТИТУЛОВАННОЙ КОМАНДОЙ

В воскресенье, 12 октября, в очередном матче первенства страны по футболу среди команд первой лиги слонимский «Коммунальник» на своем стадионе принимает лидера чемпионата — витебский «Локомотив».

Баланс встреч в I лиге: +0=0-1, мячи 0:4 (в Слониме — не встречались).

Команда из Витебска (ранее называлась КИМ, «Двина», «Локомотив-96») основана в 1960 году. Выступала в первенствах СССР во II-й лиге. В чемпионате Беларуси играет с 1992 года. Серебряный призер 1992/93, 1994/95, бронзовый 1993/94, 1997 г., обладатель Кубка страны 1998 года. Является участником европейских кубковых турниров.

После прошлогоднего провала в высшей лиге спасти команду вызвался воспитанник витебского футбола, чемпион СССР в составе минского «Динамо» Георгий Петрович Кондратьев (7.01.60 г.р.). Он вернул в коллектив многих коренных витебчан и, в сочетании с местной молодежью, создал боевую дружину. Ворота «Локо» защищают Алексей Поге (26 лет; в 39 матчах пропустил 56 голов) и Юрий Васютин (25; 36, -31). Среди полевых игроков выделяются опытные чем-

пионы, призеры и обладатели Кубка страны Михаил Пацко (30; в 54 играх забил 16 мячей), Вячеслав Гормаш (27; 28, 6), Виталий Алещенко (28; 70, 16), Андрей Сивков (26; 10, 0).

Игроками основы являются Дмитрий Колодин (25; 20, 15), Андрей Баранок (24; 68, 8), Вячеслав Белей (28; 79, 0), Андрей Бородавка (25; 61, 0), Александр Праслов (23; 21, 1). Вписались в схему игры Кондратьева молодые Андрей Васильчук (21; 11; 2), Сергей Дубровин (18; 22, 0), Денис Заговало (20; 26, 1), Юрий Алещенко (19; 14, 2), Владислав Ушинский (18; 9, 0).

Пришлись ко двору и дозавлеченные Николай Барсуков (20; 68, 3) из минского «Динамо», Дмитрий Колодей (21; 50, 18) из «Гранита», Максим Гукайло (23; 66, 6) и Александр Остриков (23; 53, 17) из «Нафты», Юрий Гура (27; 5, 0), а также ветеран витебского футбола, серебряный и бронзовый призер чемпионатов, обладатель Кубка Беларуси, участник матчей национальной команды страны Василий Дятлов (34; 12, 0) из гродненского «Немана».

Сумеют ли слонимчане противостоять сильному коллективу, любители футбола узнают в ближайший уик-энд. Матч состоится на стадионе «Юность» и начнется в 16 часов.

Александр ЗАХАРЕНКО

ФУТБОЛ. ПЕРШАЯ ЛІГА

## “КАМУНАЛЬНИК” ПЕРАМОГ ТОЛЬКІ З ДАПАМОГАЮ ГАСПАДАРОЎ ПОЛЯ

“ДНЕПР-ДЮСШ-1” (РАГАЧОЎ) — “КАМУНАЛЬНИК” (СЛОНИМ), 1:2 (0:2)

ВЫНІКІ АСТАТНІХ МАТЧАЎ 25-ГА ТУРА:

Ведрыч-97 — МТЗ-РыПО, 1:2  
Лакаматыў — Граніт, 0:0  
Смаргонь — ЗліН, 2:1  
Тарпеда-Кадзіна — Пінск-900, 3:2  
Дынама-Юні — Бяроза, 1:1  
Вертыкаль — Нёман, 3:0  
Хімік — Ліда, 3:0

Рагачоў.  
5 кастрычніка (нядзеля).  
100 гледачоў.

Суддзя: Г. Ярэц (Мінск).  
“Камунальнік”: Асін, Скляр, Ждановіч, Сташчанюк, Плют, Грацкевіч (Ананька), Срыбенка, Астапчык, Яўсеенка, Жолюк, Цыганенка (Місюк).  
Галы: Піменаў, 64; Бобыраў, 12 (аўтагол); Яўсеенка, 45.

ДА ВЕДАМА БАЛЁЛЫШЧЫКАЎ

На сённяшні дзень слонімскаю каманду пакінулі яшчэ тры футбалісты. Гэта паўабаронца Аляксей Цішчанка, вараатар Вячаслаў Канахавіч і абаронца Аляксандр Вольскі.

БІЛЬЯРД

## НАШИ В ПЕРВОЙ И ВЫСШЕЙ ЛИГАХ

В последних числах сентября в минском клубе «Пирамида» завершился чемпионат Беларуси по бильярду в первой лиге.

Среди трех слонимчан, принявших участие в этих соревнованиях, наилучшего результата добился Вячеслав Забавко. Он занял третье место.

В высшей лиге чемпионата, который прошел в Молодечно, наш город представляли два спортсмена — Сергей Борик и Игорь Купала.

Более опытный Игорь стал только тринадцатым, а Сергей попал в восьмерку сильнейших и получил право бороться за путевку на чемпионат Европы.

Но, дойдя до финала, наш земляк уступил там по партиям Юрию Лобачу (4:6) и остался за чертой участников европейского первенства, которое должно пройти в Киеве с 29 октября по 2 ноября 2003 года. У Борика остается шанс поехать на чемпионат в случае отказа от участия в нем какого-либо спортсмена.

Александр ЗАХАРЕНКО, Валерий КОВАЛЕНКО

ЧЭМПІАНАТ ВОБЛАСЦІ

## НАДЗЕІ ІЎЕЎЦАЎ ПАМЕРЛІ НА АПОШНІХ ХВІЛІНАХ МАТЧА

“НАДЗЕЯ” (ІЎЕ) — ФК “СЛОНИМ”, 4:5 (0:3)

Іўе. 4 кастрычніка (субота).  
100 гледачоў.

Суддзя: В. Севасцянік (Гродна).  
ФК “Слонім”: Коўчун, Плаўскі, Боцк (Сарока), Савань (К), Дзюкова (Іванашка), Дабрыня (Скляр), Цішчанка (Малчану), Рудзько (Сівоха), Куцко, Юзавіч (Захажэўскі), Снапко (Лунь).

Галы ФК “Слонім”: Куцко, 20, 77 (з пенальці); Боцк, 25; Юзавіч, 39; Захажэўскі, 63.

Удары па варотах: 17 (5+12) — 12 (6+6).

Удары ў “рамку”: 11 (2+9) — 9 (5+4).

Фалы: 18 (4+14) — 18 (7+11).

Вуглавыя: 7 (4+3) — 5 (3+2).

Афсайды: 1 (1+0) — 4 (2+2).

Матч выдаўся вельмі цікавы. Хаця б таму, што іўеўцы абыгралі ФК “Слонім” у фінале Кубка вобласці і слонімцы праглі рэванш.

Але ж рэванш атрымаўся надта нервовы. Выйграваць 3:0 пасля



У гульні аўтар “дубля” ў вароты “Надзеі” Дзяніс Куцко

першага тайма, прапусціць два галы запар у першыя пяць хвілін другой паловы гульні, узявіць перавагу ў тры мячы (5:2) і скончыць сустрэчу з мінімальнай перавагай — гэта не аднойчы прымушала панэрвавацца трэнеру і запасных ігракоў ФК “Слонім”.

Але ж добра тое, што добра заканчваецца. І гэтая перамога дазваляе слонімцам змагацца за лідэрства ў чэмпіянаце.

Валерий КОВАЛЕНКА

## Турнірная табліца пасля 25-га тура

|                     | гульні | В  | Н | П  | ачкі | мячы  |
|---------------------|--------|----|---|----|------|-------|
| 1. Лакаматыў        | 25     | 18 | 4 | 3  | 58   | 46-16 |
| 2. МТЗ-РыПО         | 25     | 18 | 3 | 4  | 57   | 53-13 |
| 3. Смаргонь         | 25     | 14 | 5 | 6  | 47   | 41-19 |
| 4. Граніт           | 25     | 13 | 8 | 4  | 47   | 29-14 |
| 5. ЗліН             | 25     | 13 | 5 | 7  | 44   | 42-26 |
| 6. Хімік            | 25     | 13 | 4 | 8  | 43   | 37-30 |
| 7. Ведрыч-97        | 25     | 13 | 3 | 9  | 42   | 41-26 |
| 8. Ліда             | 25     | 12 | 2 | 11 | 38   | 38-28 |
| 9. Камунальнік      | 25     | 9  | 7 | 9  | 34   | 27-34 |
| 10. Тарпеда-Кадзіна | 25     | 8  | 8 | 9  | 32   | 28-33 |
| 11. Вертыкаль       | 25     | 7  | 4 | 14 | 25   | 18-35 |
| 12. Днепр-ДЮСШ-1    | 25     | 6  | 4 | 15 | 22   | 27-45 |
| 13. Бяроза          | 25     | 5  | 7 | 13 | 22   | 15-38 |
| 14. Дынама-Юні      | 25     | 5  | 4 | 16 | 19   | 22-56 |
| 15. Нёман           | 25     | 5  | 3 | 17 | 18   | 25-48 |
| 16. Пінск-900       | 25     | 4  | 3 | 18 | 15   | 24-52 |



# ЛОТЕРЕЯ "ГАЗЕТЫ СЛОНИМСКАЙ" "СЧАСТЛИВОЕ ЧИСЛО"

Купон лотереи "Газеты Слонимской"

"СЧАСТЛИВОЕ ЧИСЛО"

ЕЖЕНЕДЕЛЬНО —  
10 ТЫСЯЧ РУБЛЕЙ!

Для этого:  
• правильно заполните свои данные:

Ф.И.О. \_\_\_\_\_

Адрес \_\_\_\_\_


Телефон \_\_\_\_\_

• назовите три самых запомнившихся материала  
в этом номере

1 \_\_\_\_\_

2 \_\_\_\_\_

3 \_\_\_\_\_

• **ВПИШИТЕ В КРУГ  
ЧИСЛО ОТ 1 ДО 30**

Купон отправьте по адресу:  
231800 г.Слоним, ул. Комсомольская, 8  
"Газета Слонимская", с пометкой "Лотерея"  
или принесите в редакцию.



**ЧТО НОВЕЬКОГО?**  
Уважаемые читатели!  
Наша редакция предлагает вам принять участие в лотерее "Счастливые числа"! Начиная с этого номера вы еженедельно можете выигрывать 10 тысяч белорусских рублей!

**А КАК ЭТО БУДЕТ?**  
Каждый понедельник наши читатели на улицах города будут выбирать счастливое число недели. Читатель, **первым** угадавший это число, получит денежный приз — 10 тысяч рублей!  
А в конце года в нашей лотерее "Счастливые числа" будет разыгран ценный приз среди всех счастливлчиков.

**ЧТО ДЛЯ ЭТОГО НАДО?**  
1. Вырезать купон лотереи "Счастливые числа".  
2. Заполнить свои данные: фамилия, имя, адрес и контактный номер телефона.  
3. Ответить на наш вопрос: "Назовите три самых запомнившихся материала в этом номере".  
4. И (ВНИМАНИЕ!) вписать в круг число от 1 до 30.  
5. Вырезанный купон нужно отправить по адресу: **231800 г.Слоним, ул. Комсомольская, 8 "Газета Слонимская"**, или принести в редакцию.

**ЧТО-ТО ОСОБЕННОЕ?**  
Внимание! Рассматриваться будут только правильно и полностью заполненные оригиналы купонов.

## ПРЕЗЕНТАЦИЯ ПРОЕКТА

**14 октября в 16.00 в помещении Зельвенского районного исполнительного комитета состоится встреча с представителями общественности по презентации белорусско-датского проекта «Управление накопленными непригодными пестицидами и их утилизация в Республике Беларусь».**

Проект осуществляется на территории Зельвенского района. В этой встрече примут участие представители районной администрации, Гродненского областного комитета природных ресурсов и охраны окружающей среды, Зельвенской районной инспекции, подразделения «Сельхозхимии», датской консалтинговой фирмы "COWI".

- В ПРОГРАММЕ:**
- Открытие встречи, приветственное слово.
  - Освещение проблемы непригодных пестицидов на территории Гродненской области (председатель Гродненского областного комитета природных ресурсов и охраны окружающей среды Кудырко М.Б.).
  - Ситуация с непригодными пестицидами на территории Зельвенского района.
  - Демонстрация видеофильма о работе с непригодными пестицидами на базе ОАО «Слущкая сельхозхимия».
  - Вопросы и ответы, дискуссия, в которой примут участие Кудырко М.Б., г-н С.Р.Нильсен (Дания) и представители районной инспекции природных ресурсов и «Сельхозхимии».

На встречу приглашаются все желающие.

## ПРОГНОЗ ПОГОДЫ по Гродненской области

**9 октября:**  
Облачно с прояснениями, местами кратковременные дожди.  
Температура воздуха ночью +3+8, днём +7+11.

**10 октября:**  
В основном без осадков. Ветер западный и северо-западный 5-10 м/с.  
Температура воздуха ночью +3+8, днём +7+12.

Информацию предоставил Гродноблгидрометецентр

Газета  
Слонимская

Рэг. нумар 947 ад 24.03.1997г.

ЗАСНАВАЛЬНИК  
Віктар ВАЛАДАШЧУК  
ВЫДАВЕЦ  
УП "ГАЗЕТА СЛОНИМСКАЯ"

В.А. ГАЛОУНАГА РЭДАКТАРА  
Сяргей ЧЫГРЫН  
АДКАЗНЫ САКРАТАР  
Мікола КАНАНОВІЧ  
ЖУРНАЛІСТЫ  
Вольга ШЫНКЕВІЧ  
Валеры КАВАЛЕНКА  
Яніна МЕЛЬНІКАВА  
ФОТАКАРЭСПАНДЭНТ  
Таццяна ПЛАХЕТКА  
ЮРЫСКОНСУЛЬТ  
Сяргей ГЕРАСІМЧЫК  
ГАЛОУНЫ БУХГАЛТАР  
Тамара ЛУНЬ  
БУХГАЛТАР  
Ганна ВАРАНОВІЧ  
ВЕРСТКА І ДЫЗАЙН  
Аляксей ГАРАЙНАУ  
Аляксей ВАРАНОВІЧ  
КАРЭКТАР  
Жанна ПЛЕШКО  
АДДЕЛ ПАДПІСКІ І  
РАСПАЎСЮДЖВАННЯ  
Загадчык:  
Анатоль ВАЛАДАШЧУК  
Супрацоўнік:  
Валеры КАРАБЕЙНІКАУ

Тэлефоны рэдакцыі:  
**2-14-39,  
4-79-34**  
Наш адрас:  
**231800, г.Слонім,  
вул. Камсамольская, 8.**

e-mail: [gs@mail.grodno.by](mailto:gs@mail.grodno.by)  
[gs@promedia.by](mailto:gs@promedia.by)  
<http://gs.promedia.by>

ГРАФІК ПРЫЁМУ  
РЭКЛАМЫ:

Панядзелак – пятніца  
з 9<sup>00</sup> да 18<sup>00</sup>,  
Нядзеля  
з 11<sup>00</sup> да 16<sup>00</sup>  
Выхадны — субота

Апошні тэрмін падачы  
рэкламы ў чарговы нумар  
і ўнясення змяненняў у  
рэкламу  
Панядзелак — 18<sup>00</sup>  
Менеджэр па рэкламе  
Алег МАМАЙ  
тэл. **2-49-39**

Падпісныя індэксы:  
**64042 (індывідуальная)  
63818 (ведамасная)  
63646 (ільготная)**

Аўтары апублікаваных матэрыялаў  
насяць асабістую адказнасць за  
падбор і дакладнасць фактаў, іх  
меркаванні могуць не супадаць з  
поглядамі рэдакцыі.  
Рэдакцыя не вядзе перапіскі з  
чытацкай і пакідае за сабою права  
рукапісы не рэцэнзаваць і не вяртаць.  
Рэдакцыя таксама не адказвае за  
змест рэкламы.

«Газета Слонимская»  
Ссылка на «ГС» абавязковая

Матэрыялы публікуюцца  
на правах рэкламы

Падпісана да друку  
7 кастрычніка 2003г.  
Час падпісання 18:00.  
Заказ № **2996**  
Дзяжурны па нумары  
Валеры КАВАЛЕНКА  
Надрукавана  
у Гродзенскім абласным унітарным  
прадпрыемстве "Слонимская  
друкарня",  
г. Слонім, вул. Хлюпіна, 16.  
Газета друкуецца на беларускай і  
рускай мовах.  
Аб'ём — сем друкаваных аркушаў.

© PDF: Kamunikat.org 2017

© Інтэрнэт-версія: Kamunikat.org 2017